



Demeyere
GROUP

248 075-01

NOTICE DE
MONTAGE

ASSEMBLY
INSTRUCTIONS

MONTAGEANLEITUNG

INSTRUCCIONES
DE MONTAJE

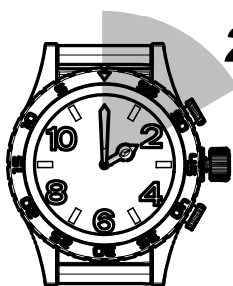
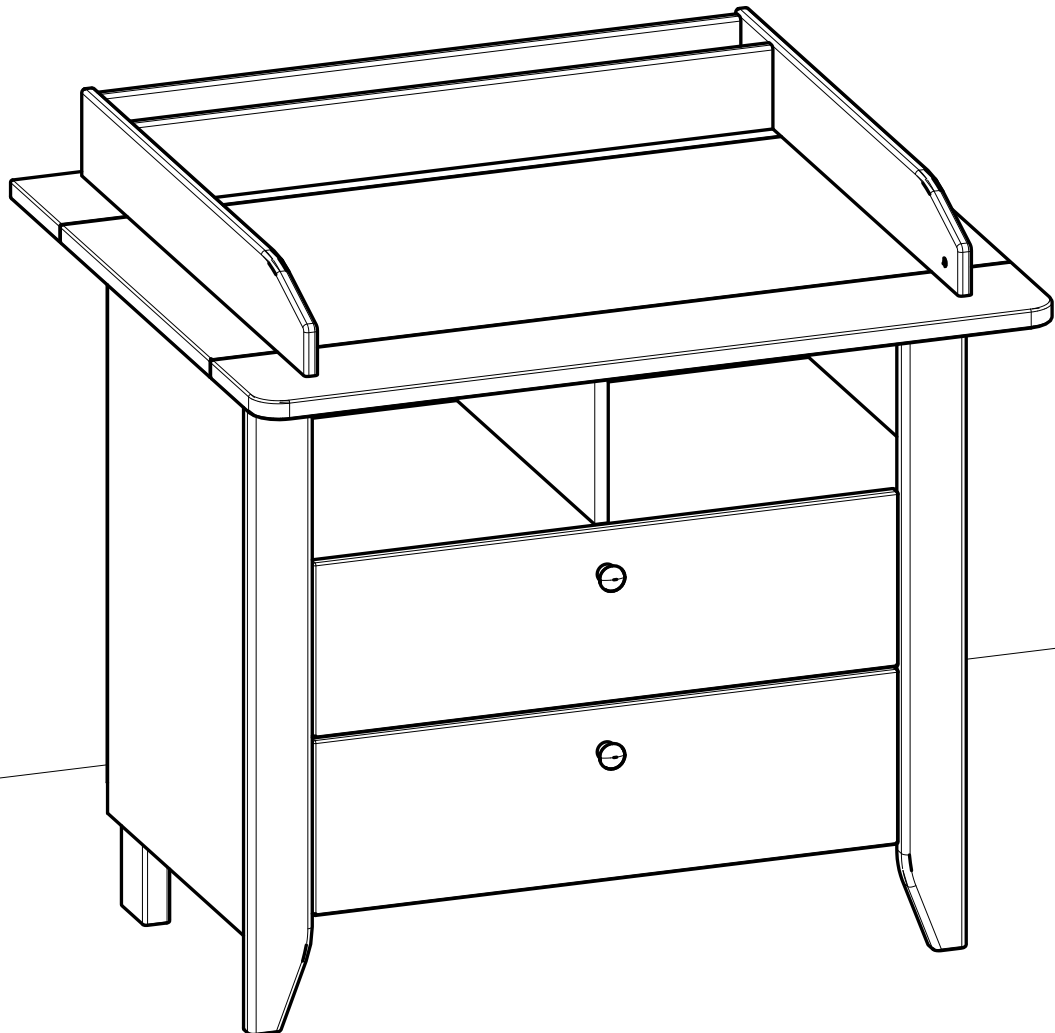
MONTAGEVOORSCHRIFT

ISTRUZIONI DI
MONTAGGIO

INSTRUÇÕES
DE MONTAGEM

INSTRUKCJA
MONTAŻU

NAPUTCI ZA
MONTAŽU

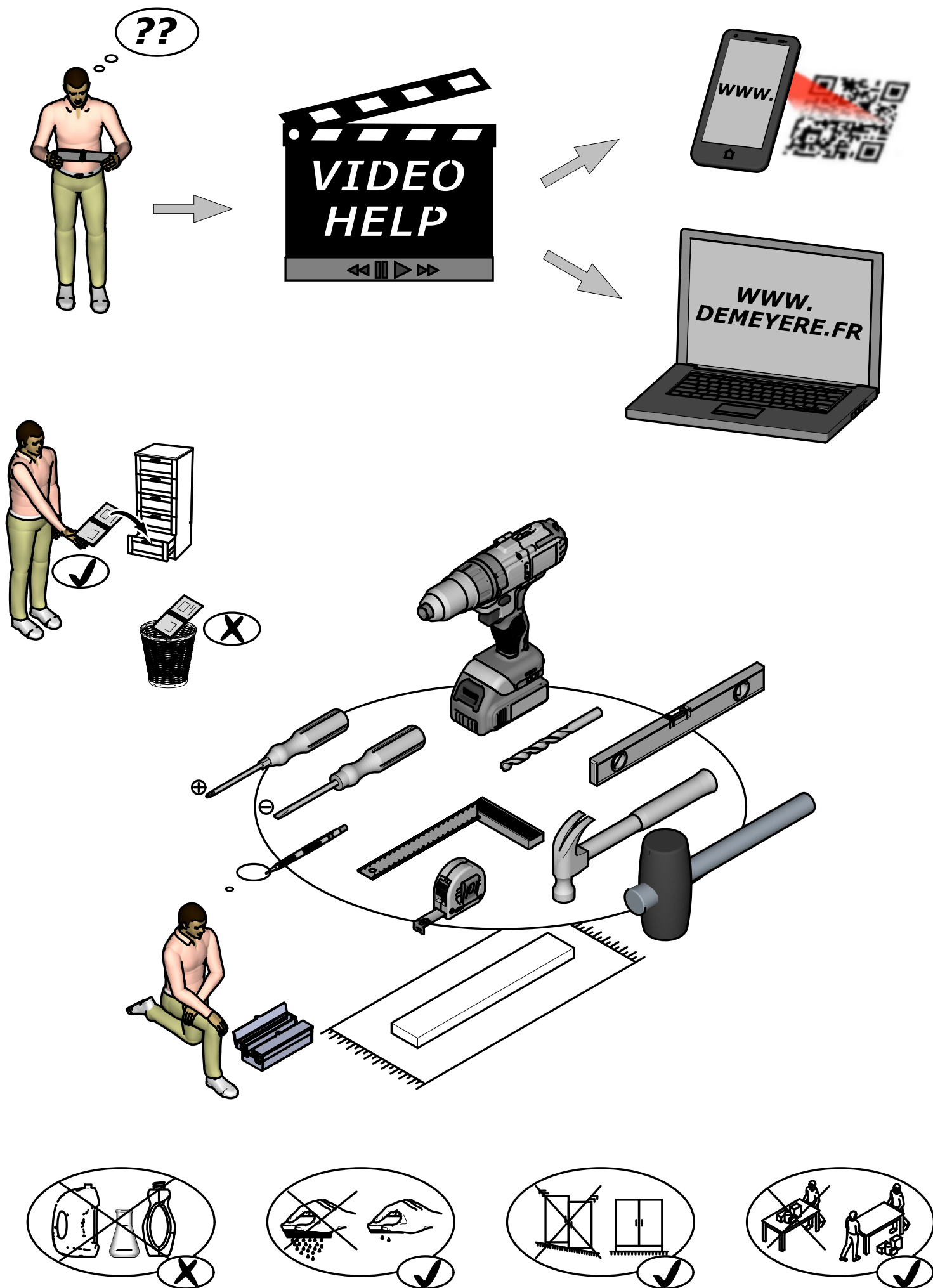


2h00.



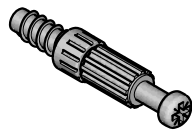
x2







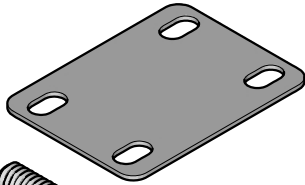
A x30



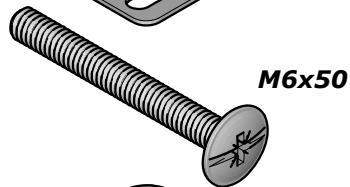
B x26



C x8



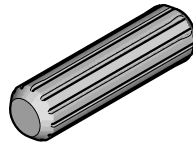
D x6



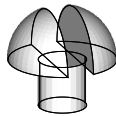
E x6



F x16



G x2



H x4



I x2



J x8



K x32



L x8



M x8



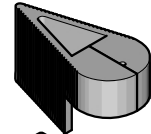
N x4



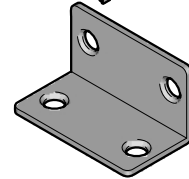
O x2



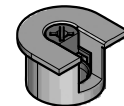
P x1



Q x4



R x6



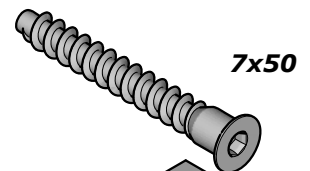
S x6



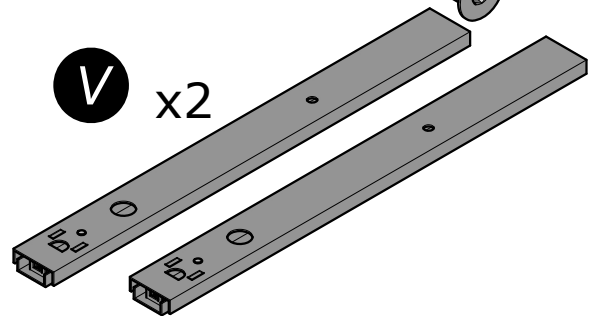
T x6



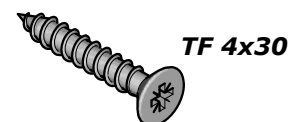
U x16



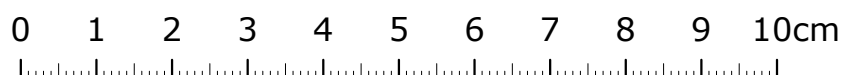
V x2



W x8



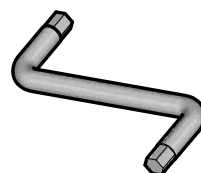
X x4



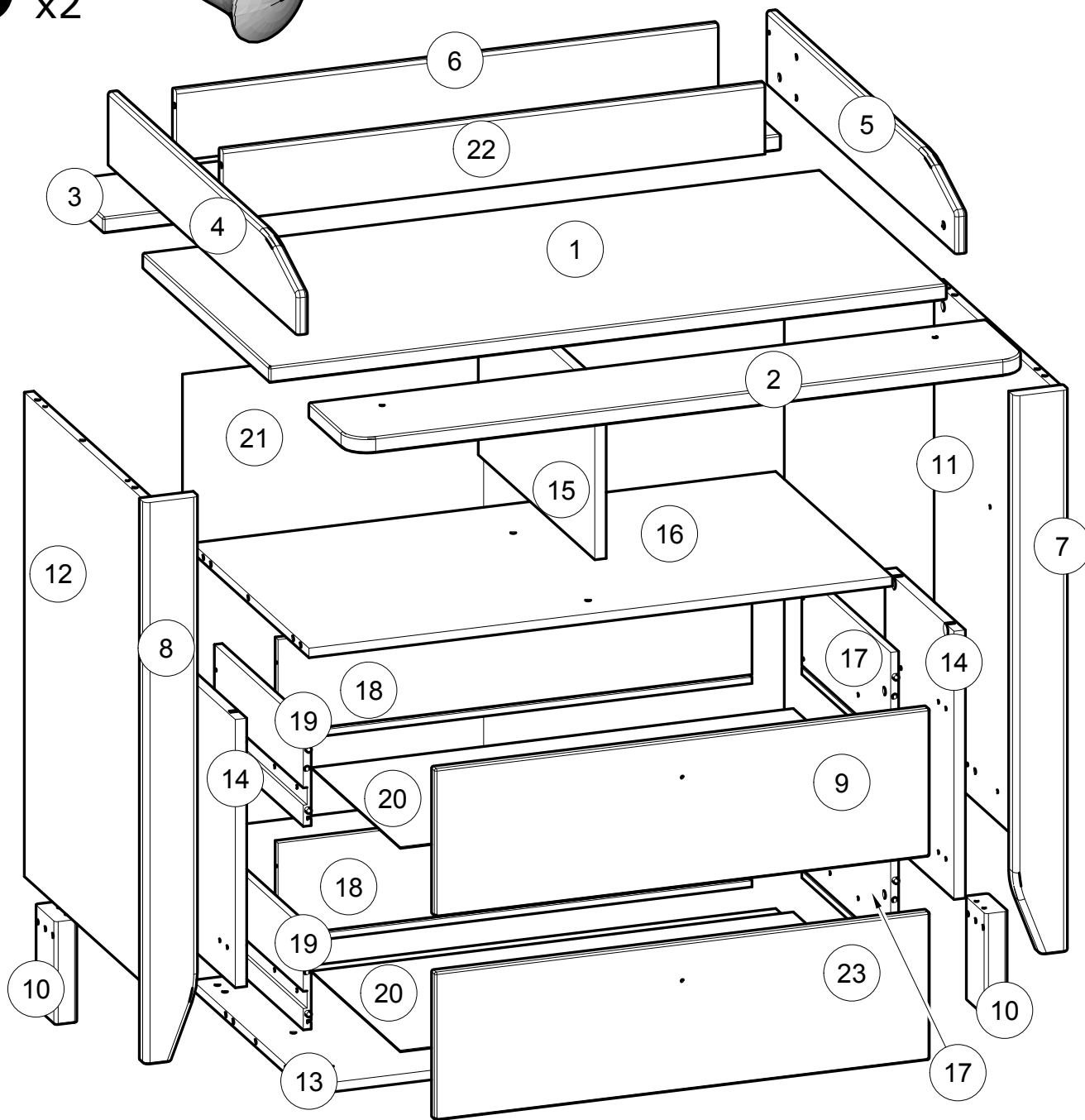
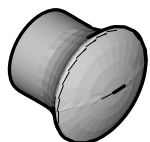
Y x1

x25

Aa x1



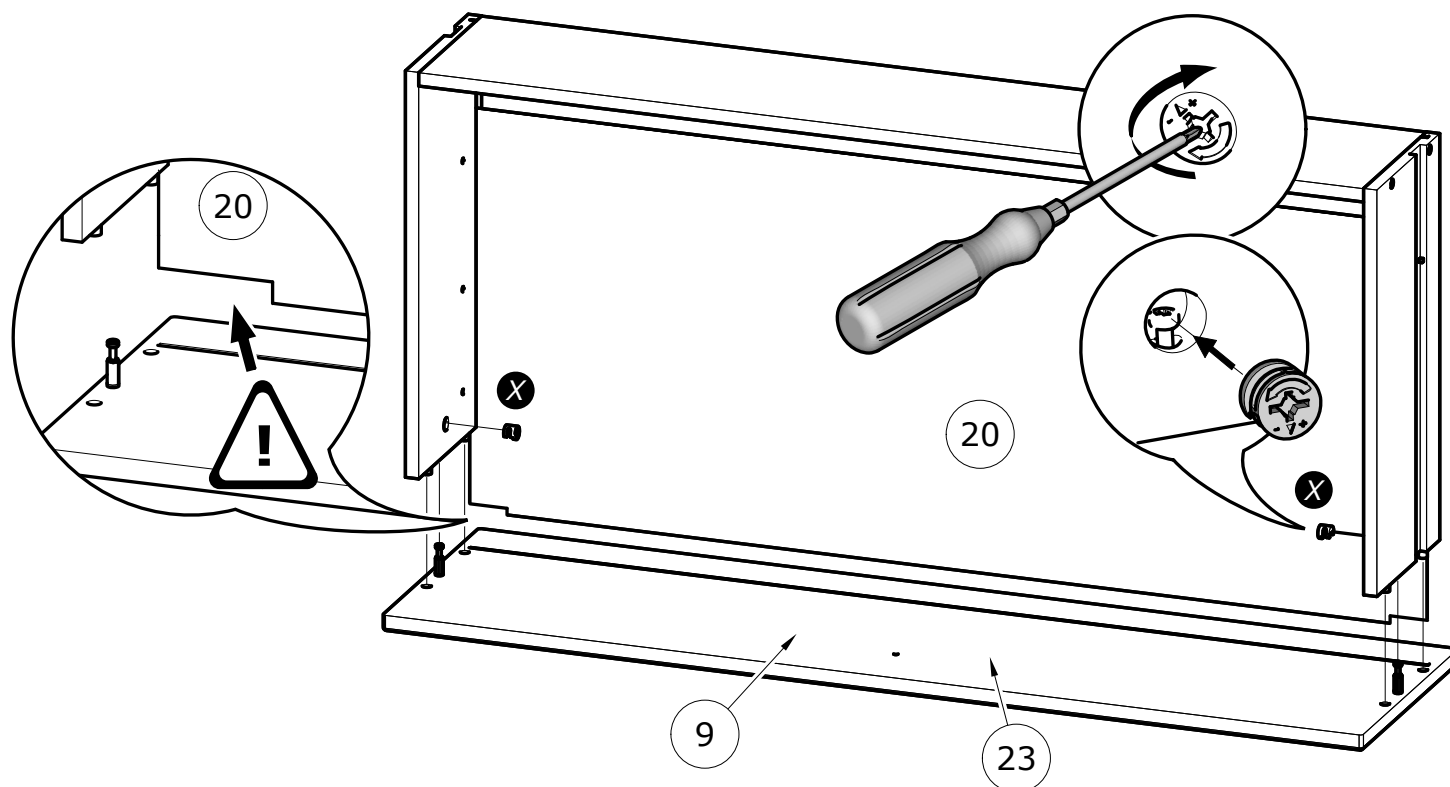
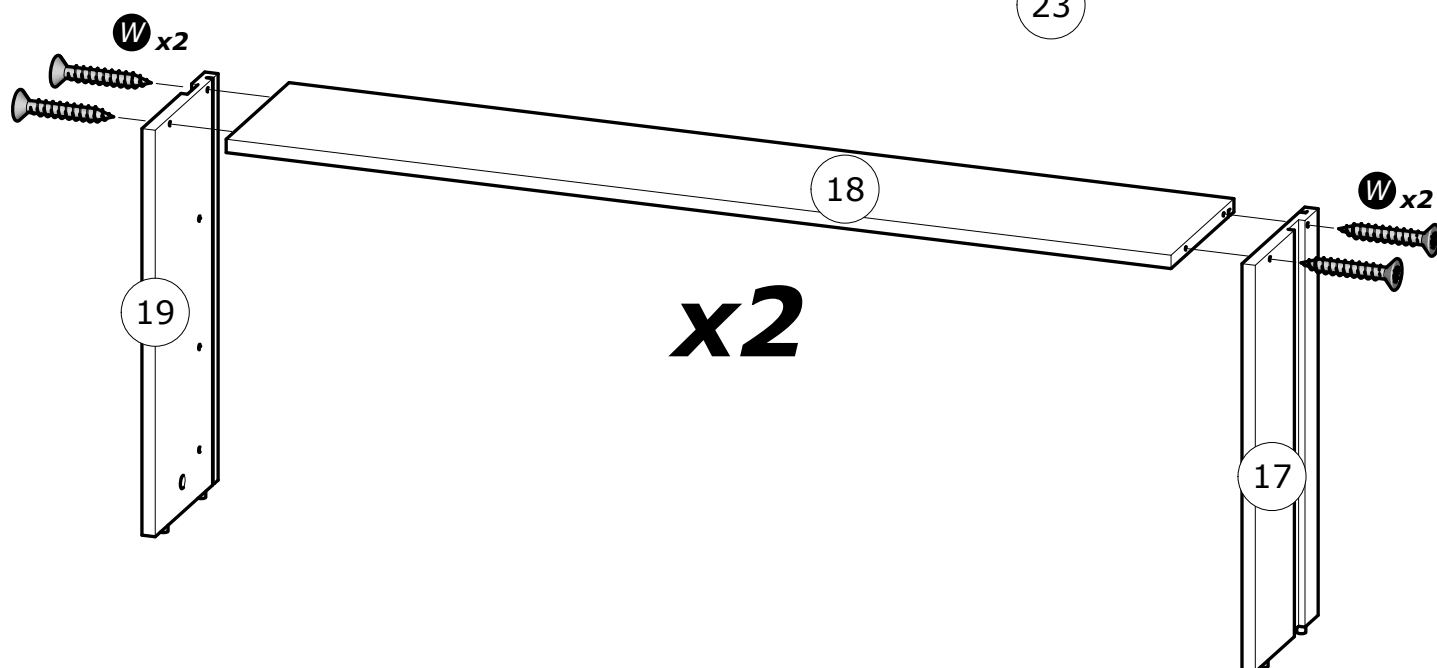
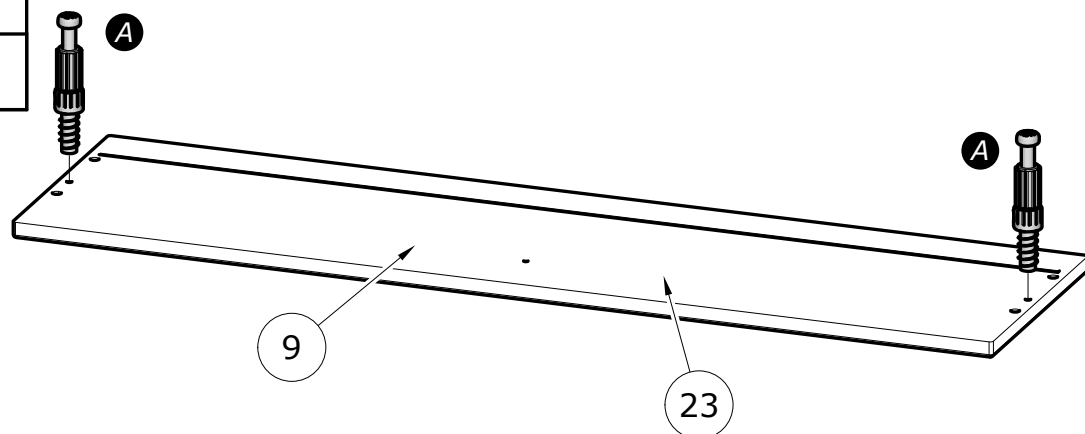
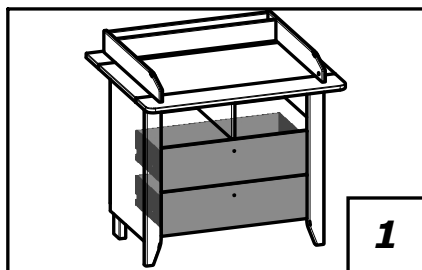
Z x2

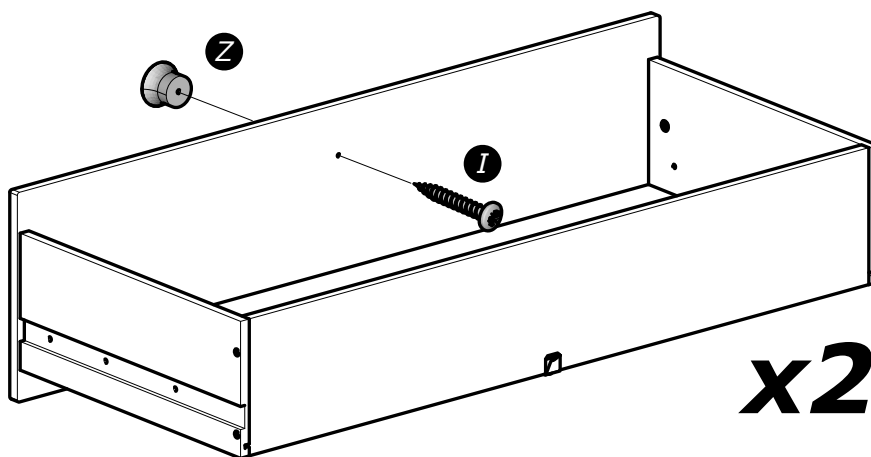
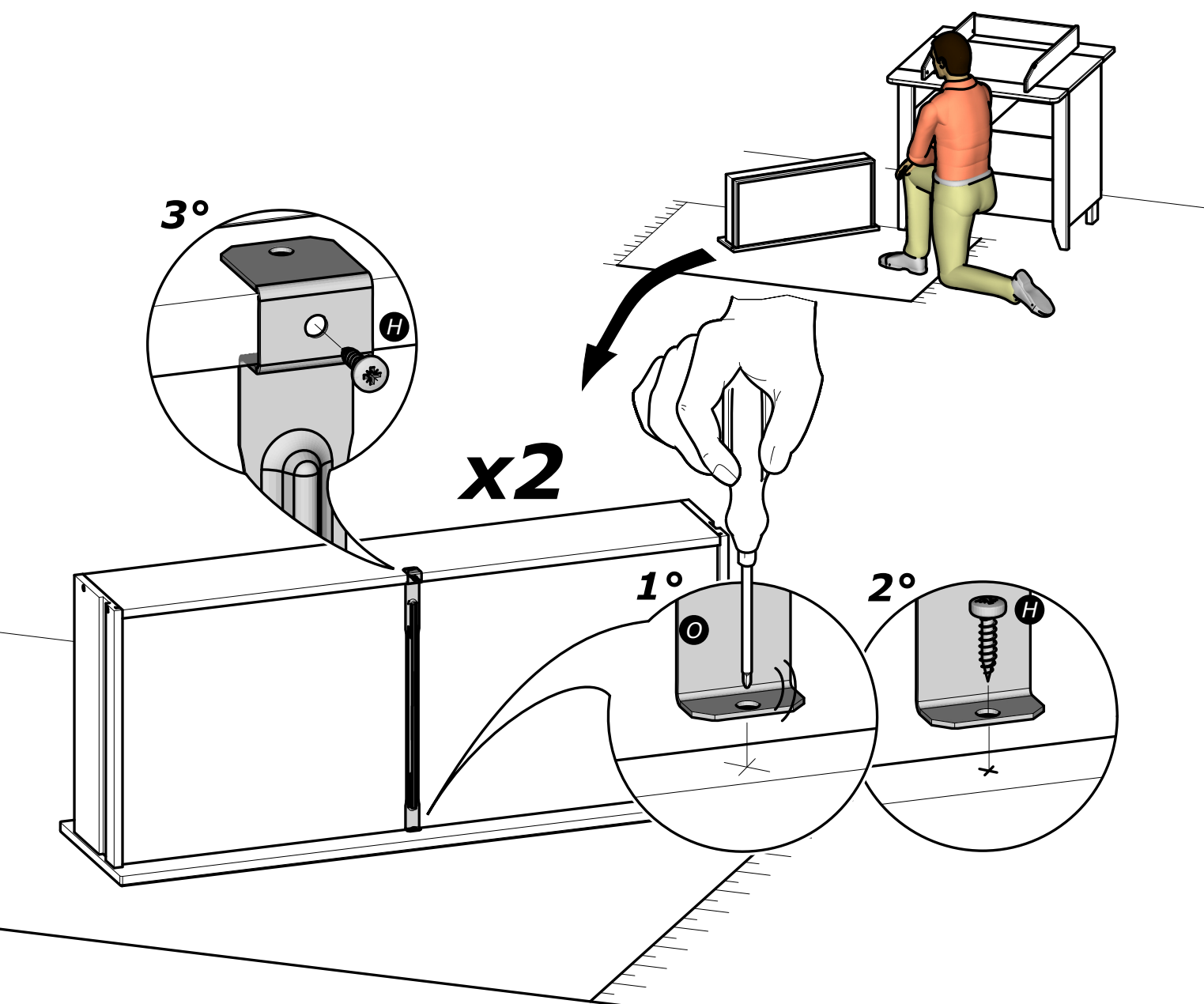


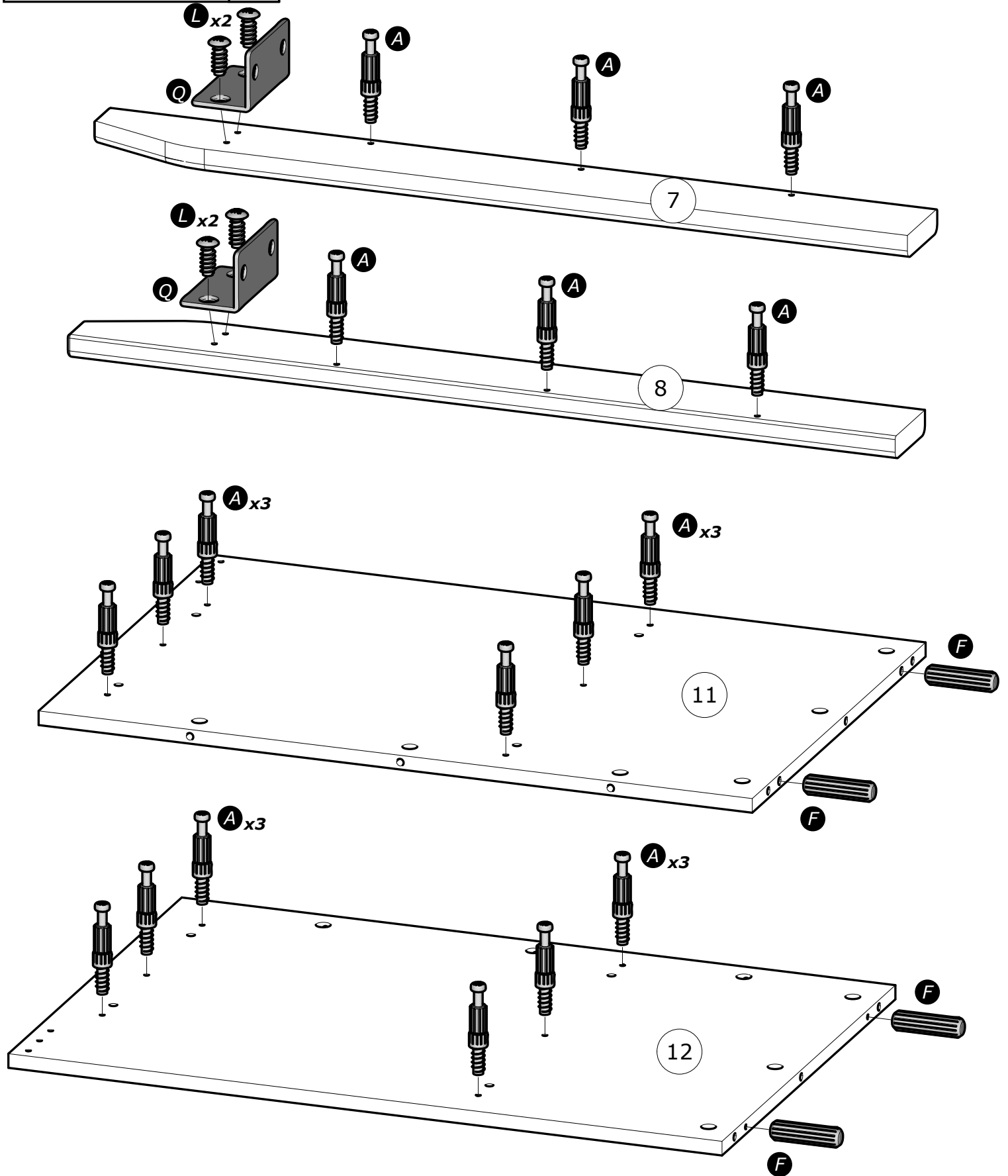
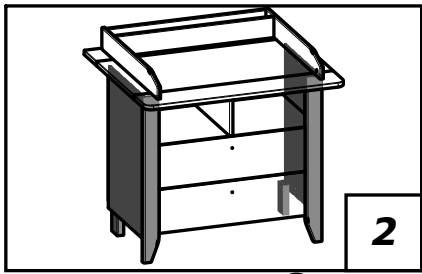
N°	Dim. (mm)		Qty.
1	1 070 x	543	x1
2	1 070 x	180	x1
3	1 070 x	180	x1
4	810 x	115	x1
5	810 x	115	x1
6	855 x	110	x1
7	882 x	86	x1
8	882 x	86	x1

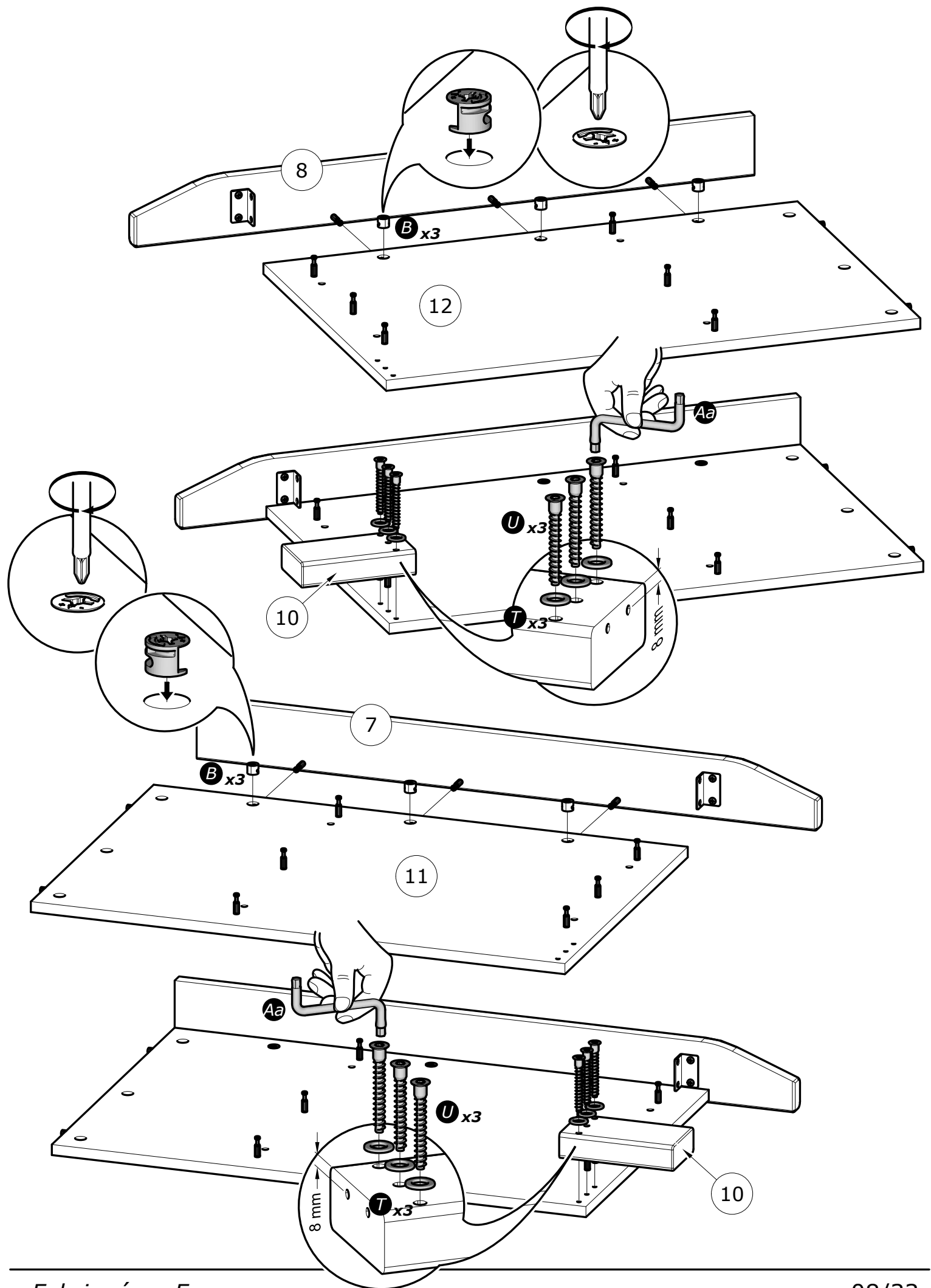
N°	Dim. (mm)		Qty.
9	781 x	232	x1
10	162 x	85	x2
11	760 x	500	x1
12	760 x	500	x1
13	921 x	499	x1
14	421 x	295	x2
15	498 x	269	x1
16	921 x	499	x1

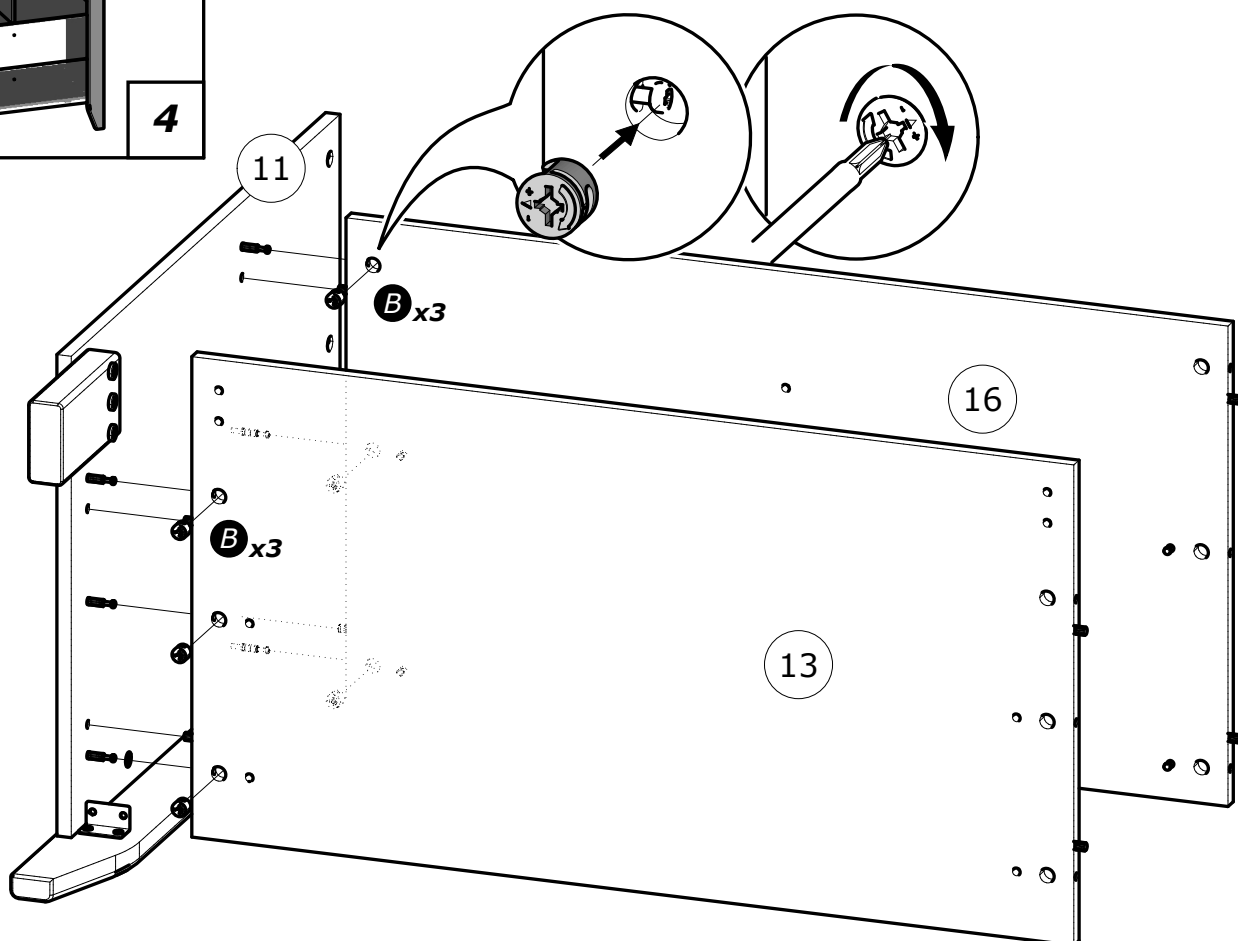
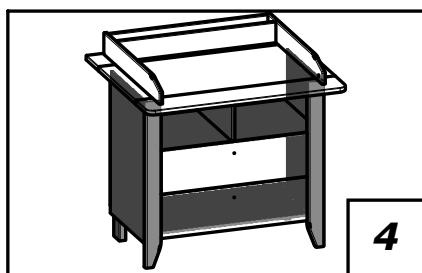
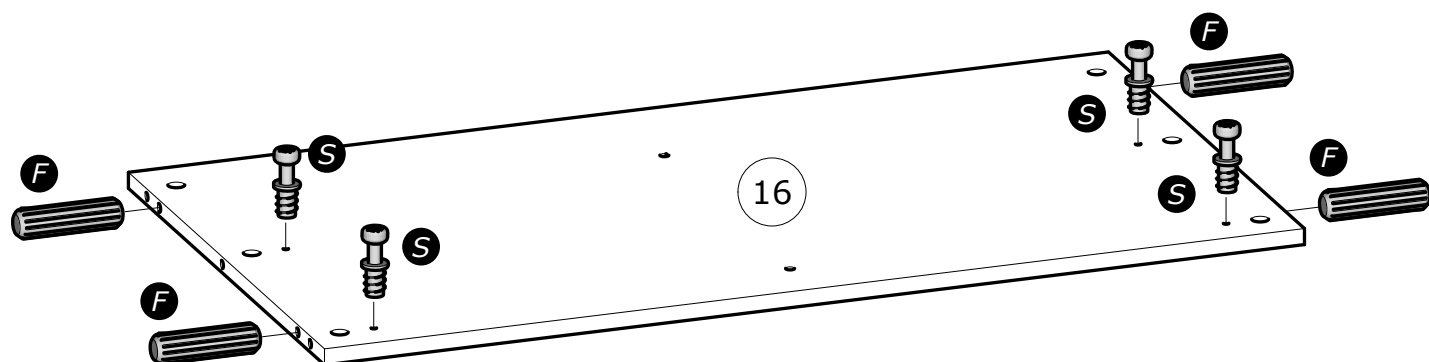
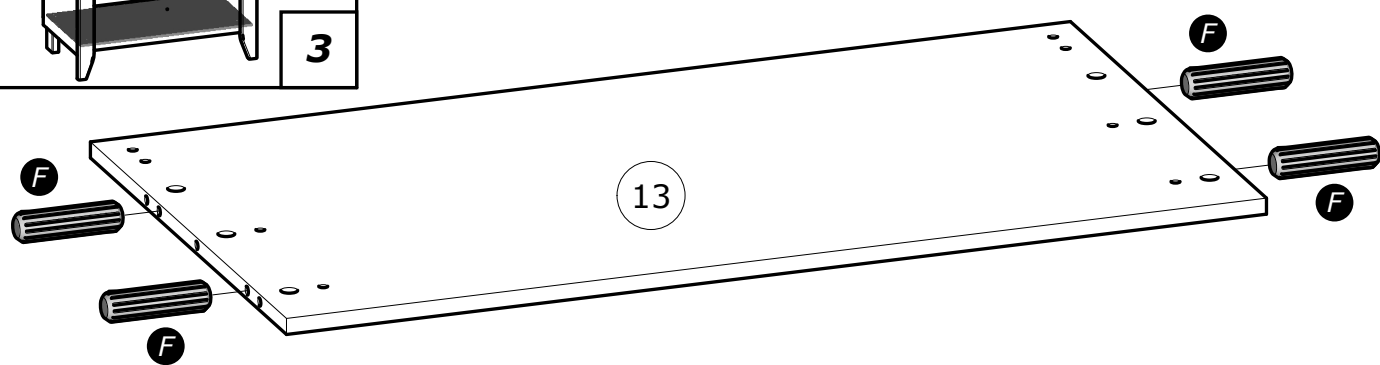
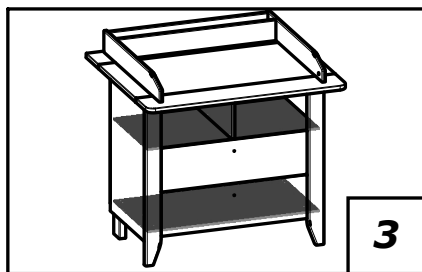
N°	Dim. (mm)		Qty.
17	380 x	160	x2
18	748 x	160	x2
19	380 x	160	x2
20	759 x	376	x2
21	949 x	717	x1
22	855 x	110	x1
23	781 x	232	x1

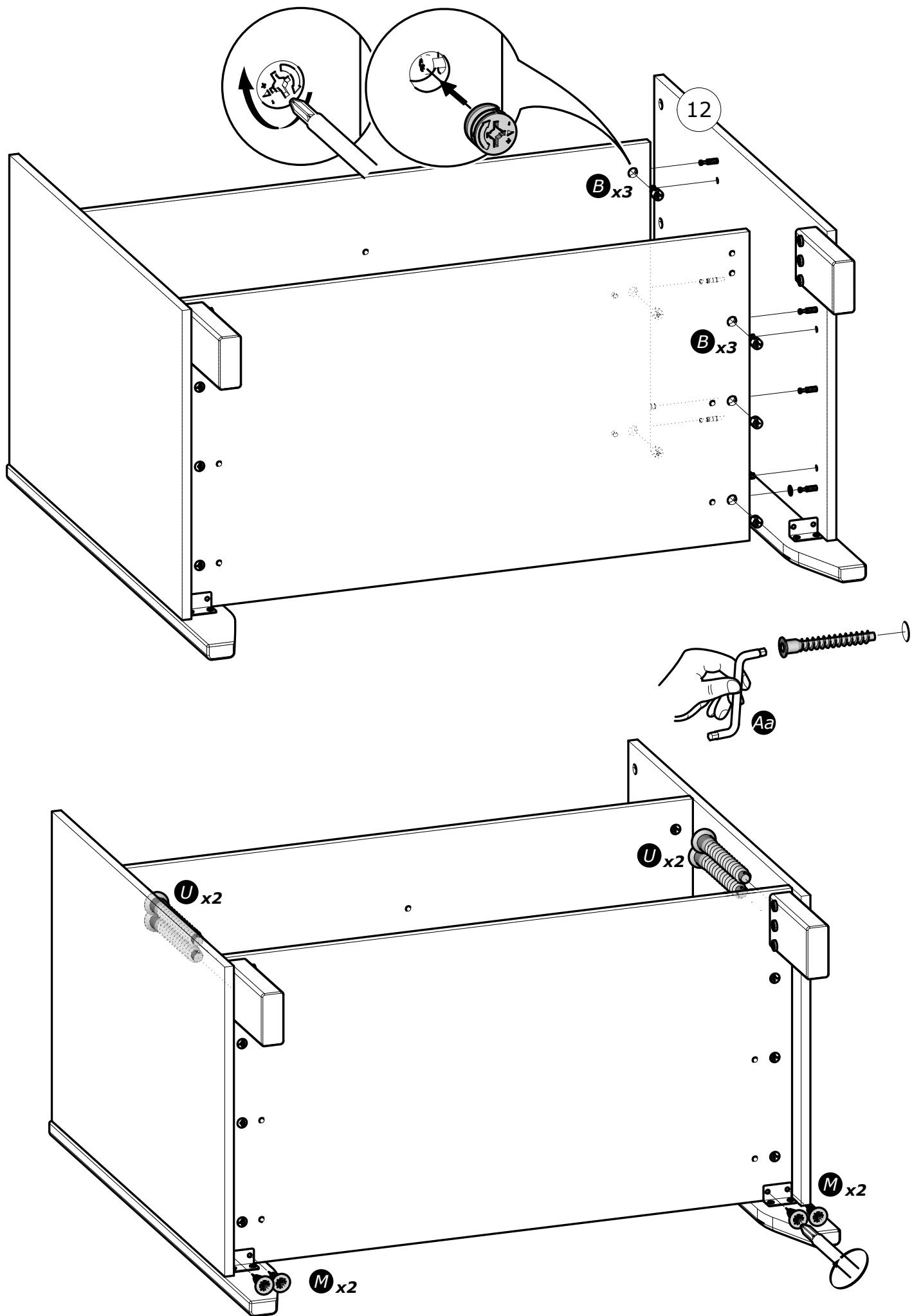


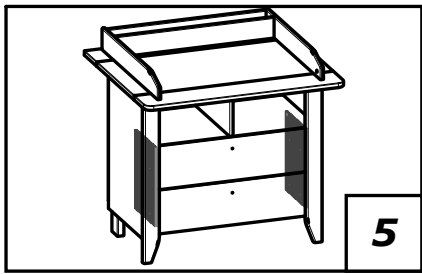




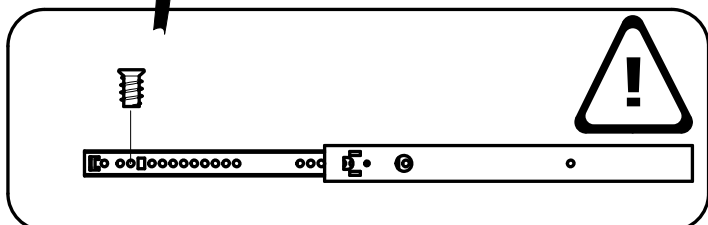
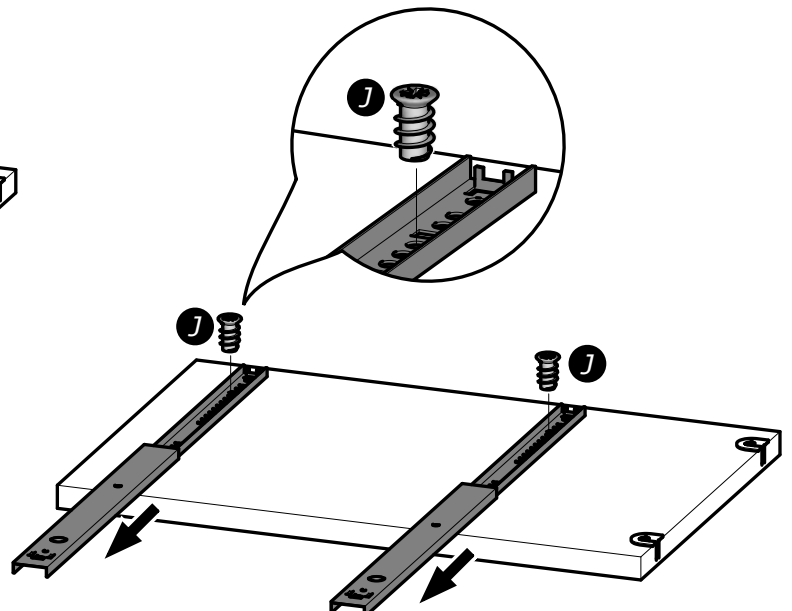
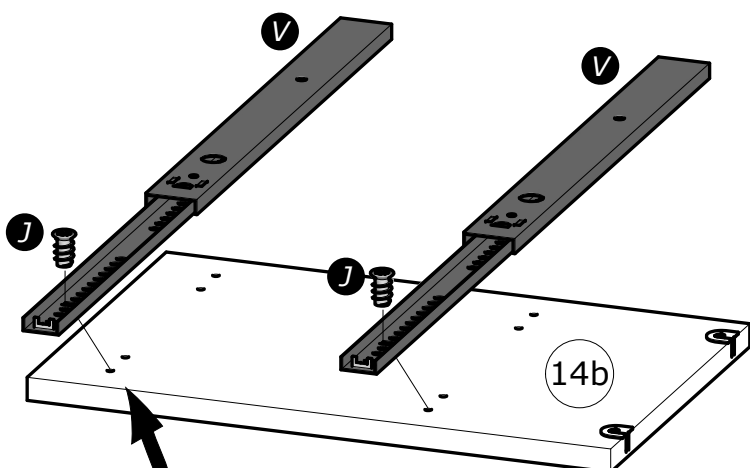
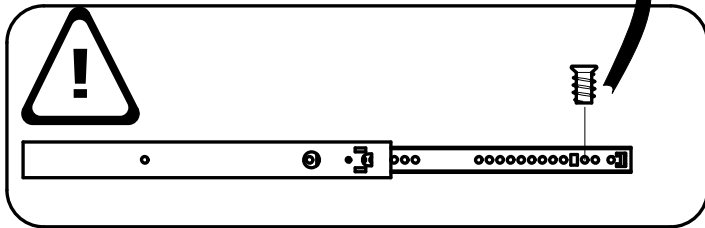
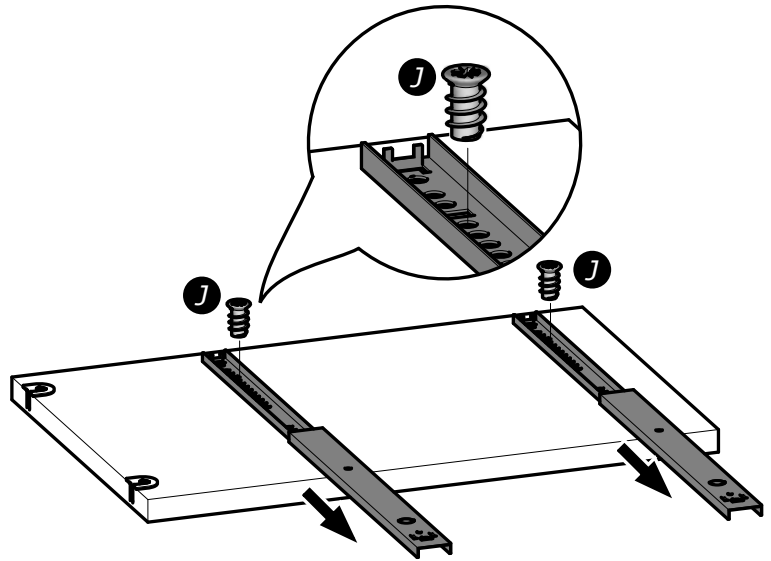
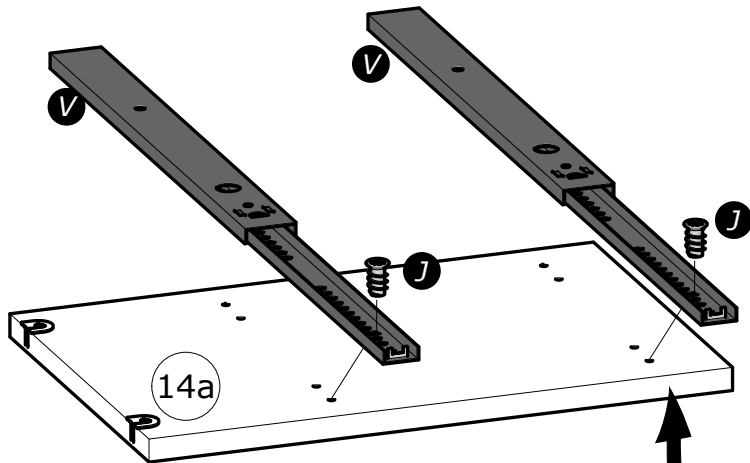
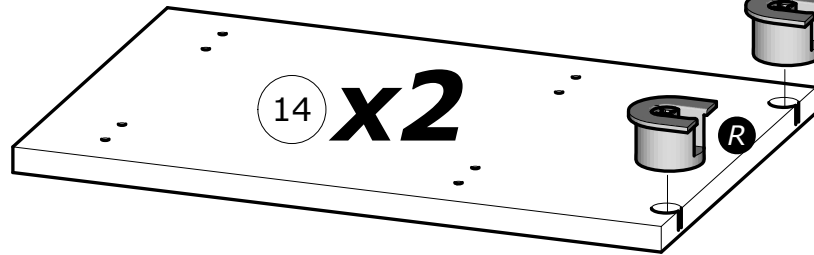
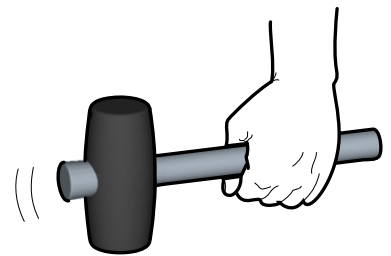


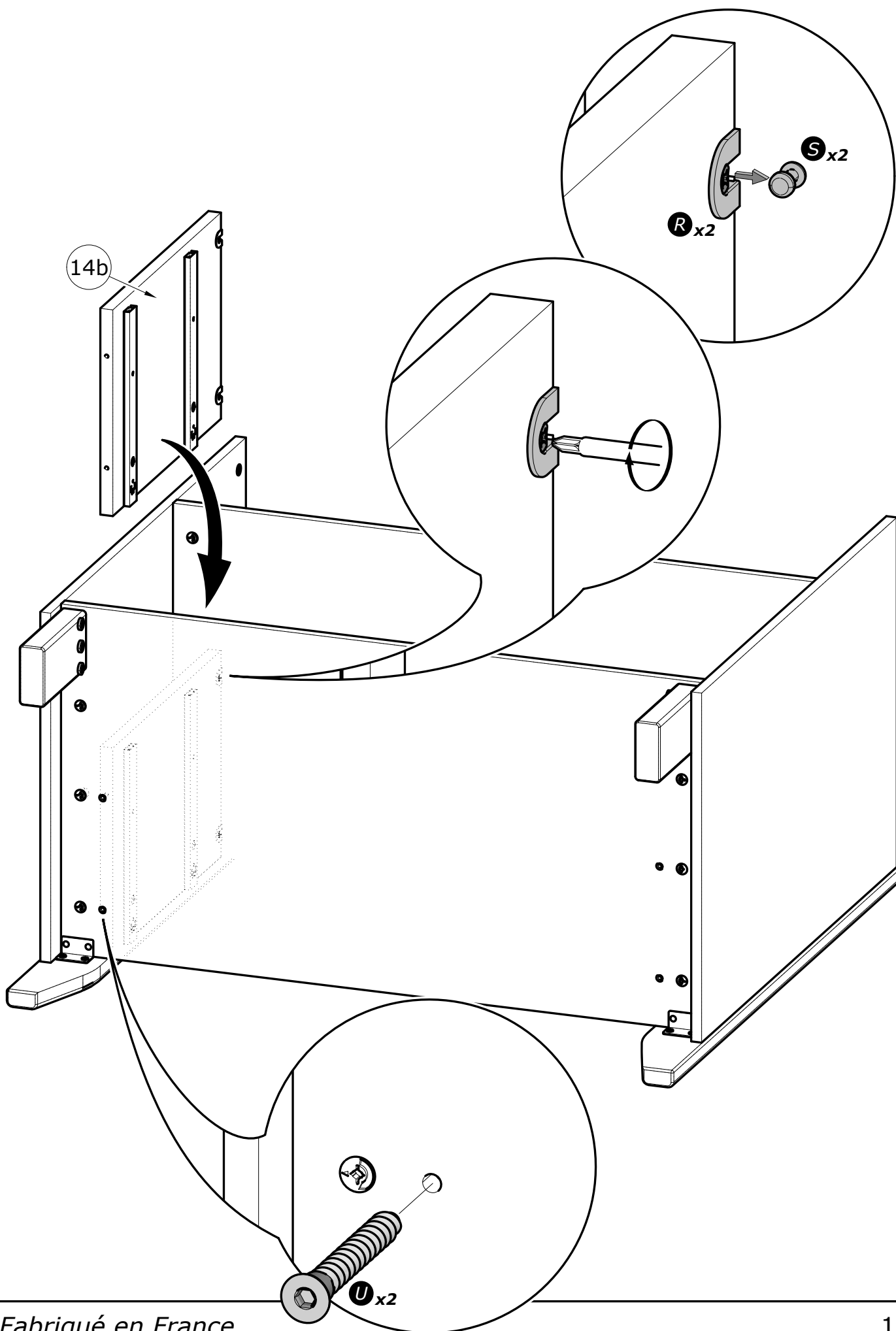


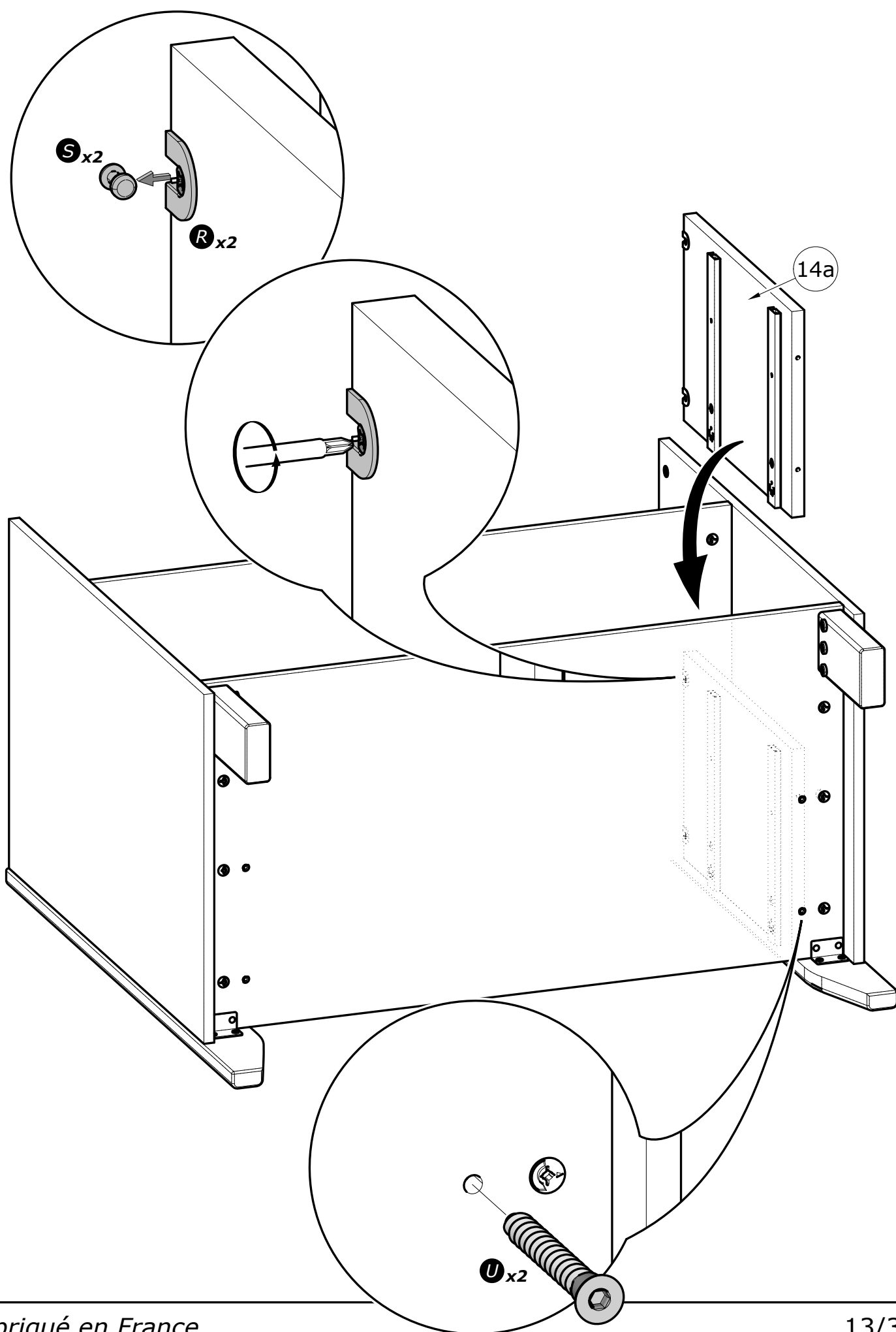


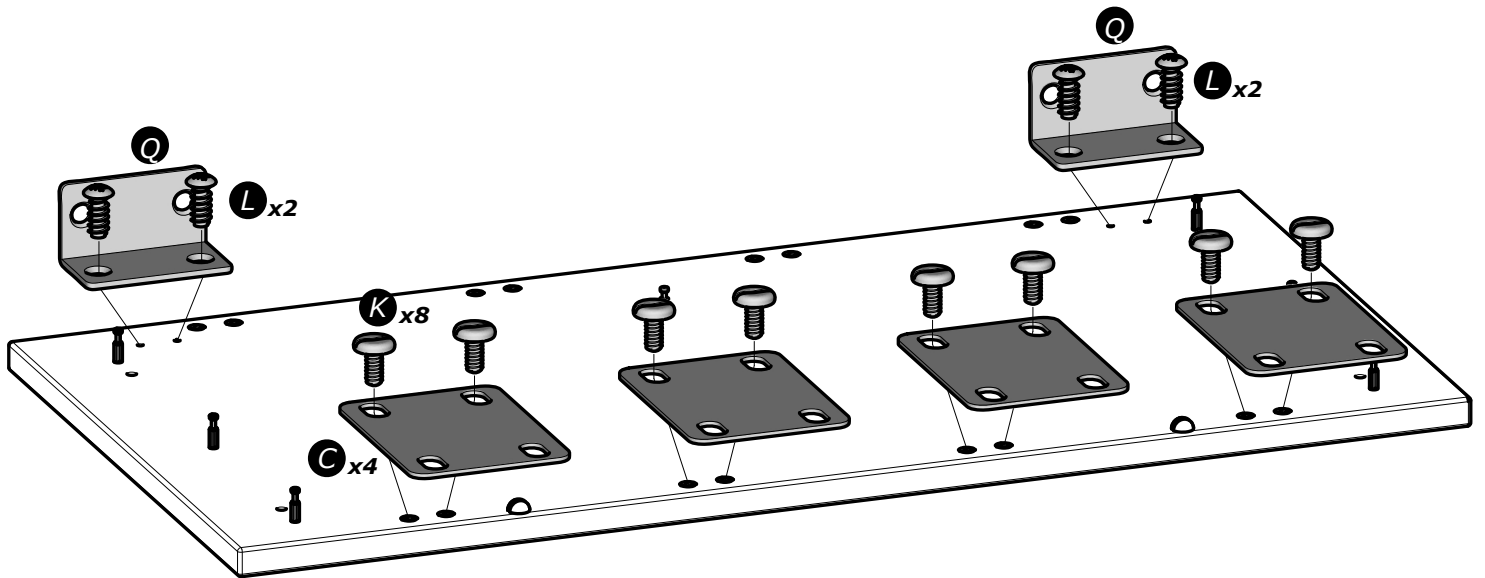
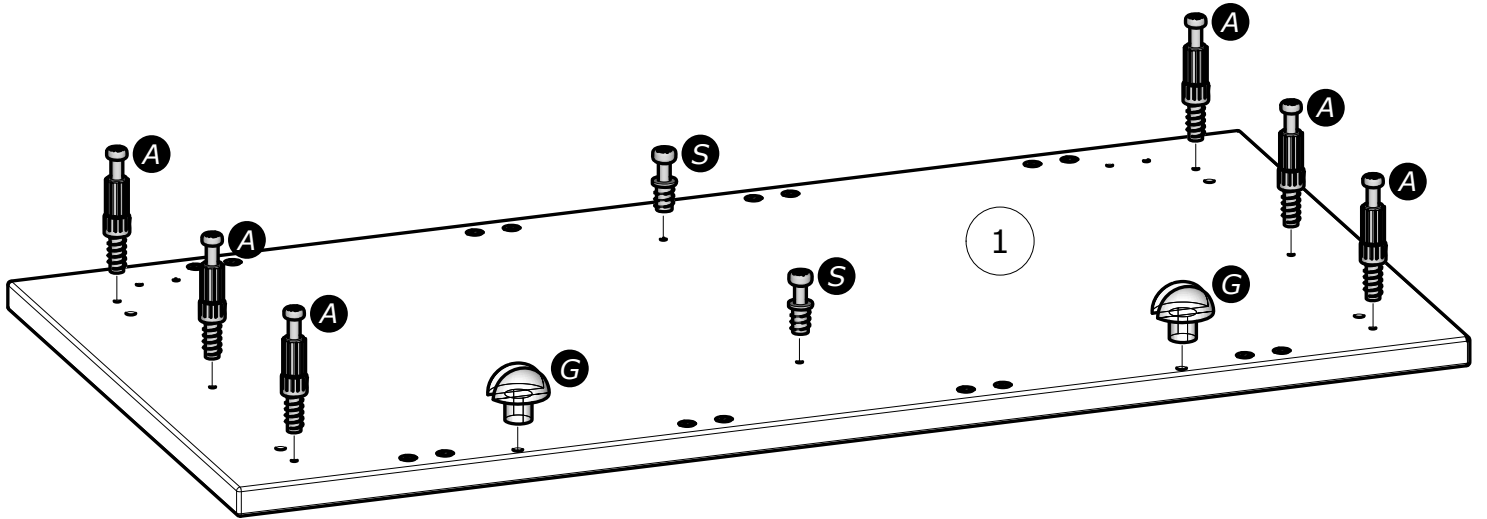
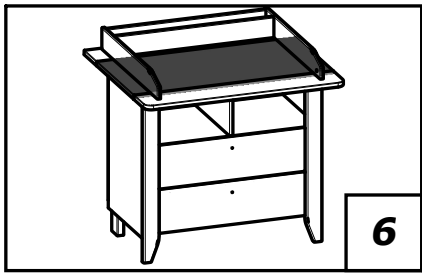


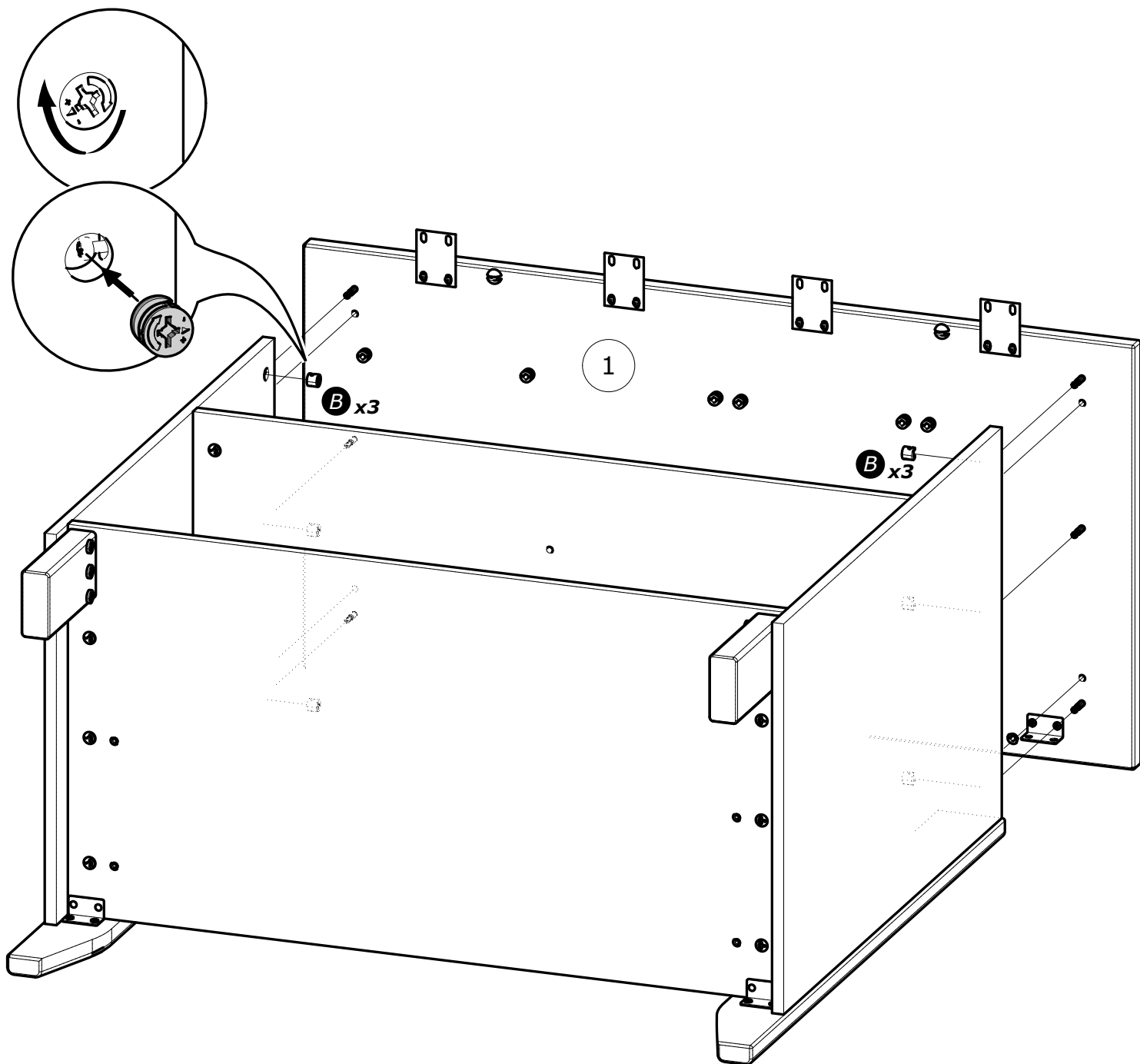
5

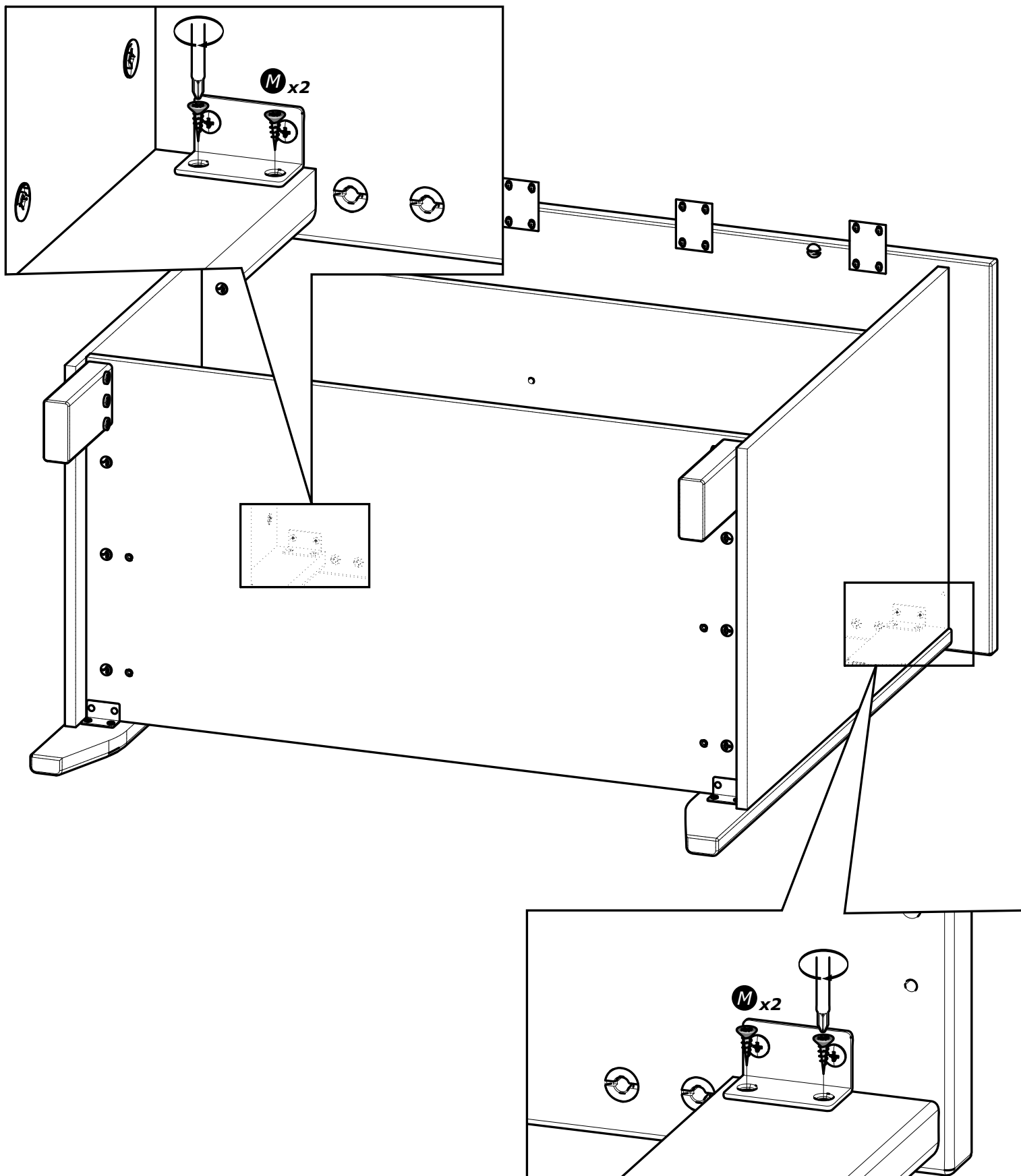


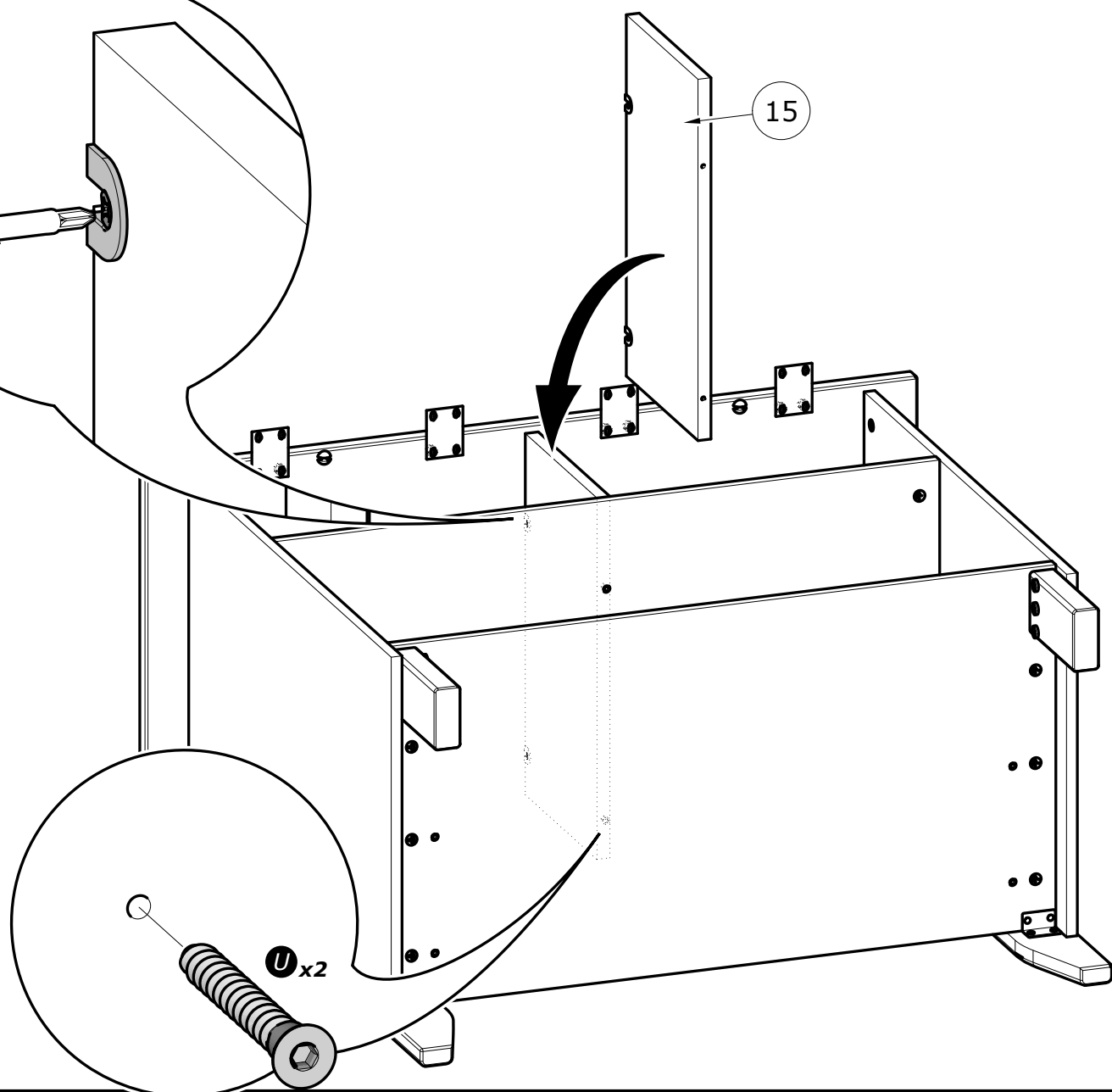
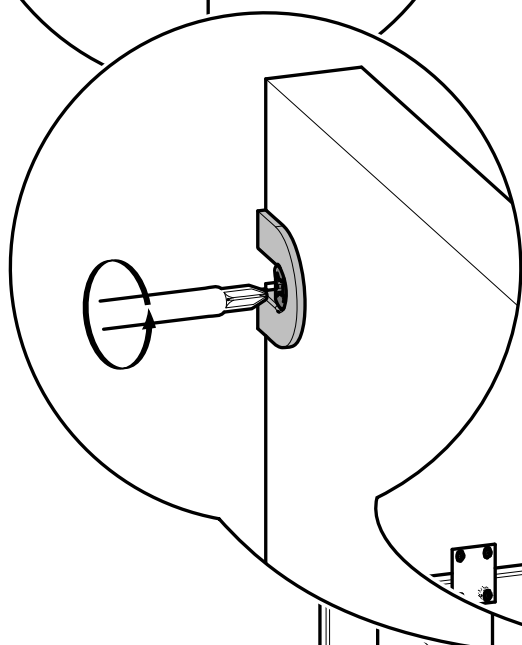
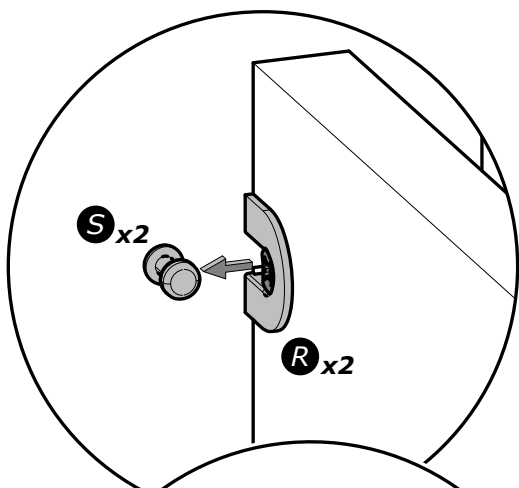
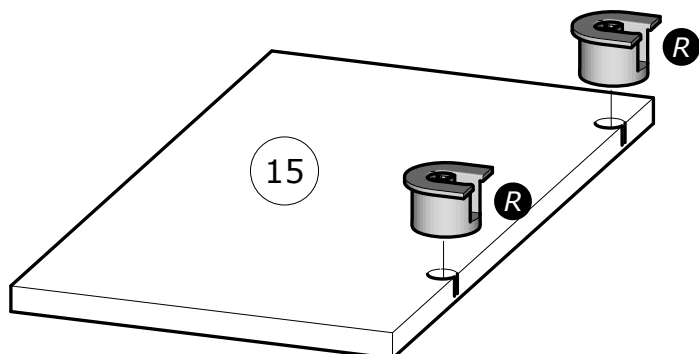
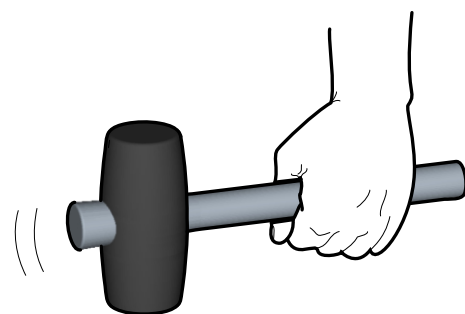
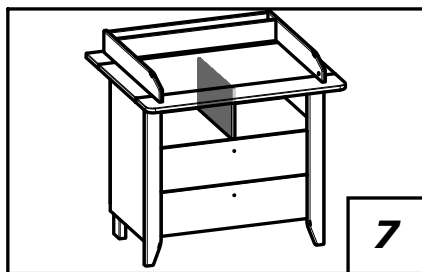


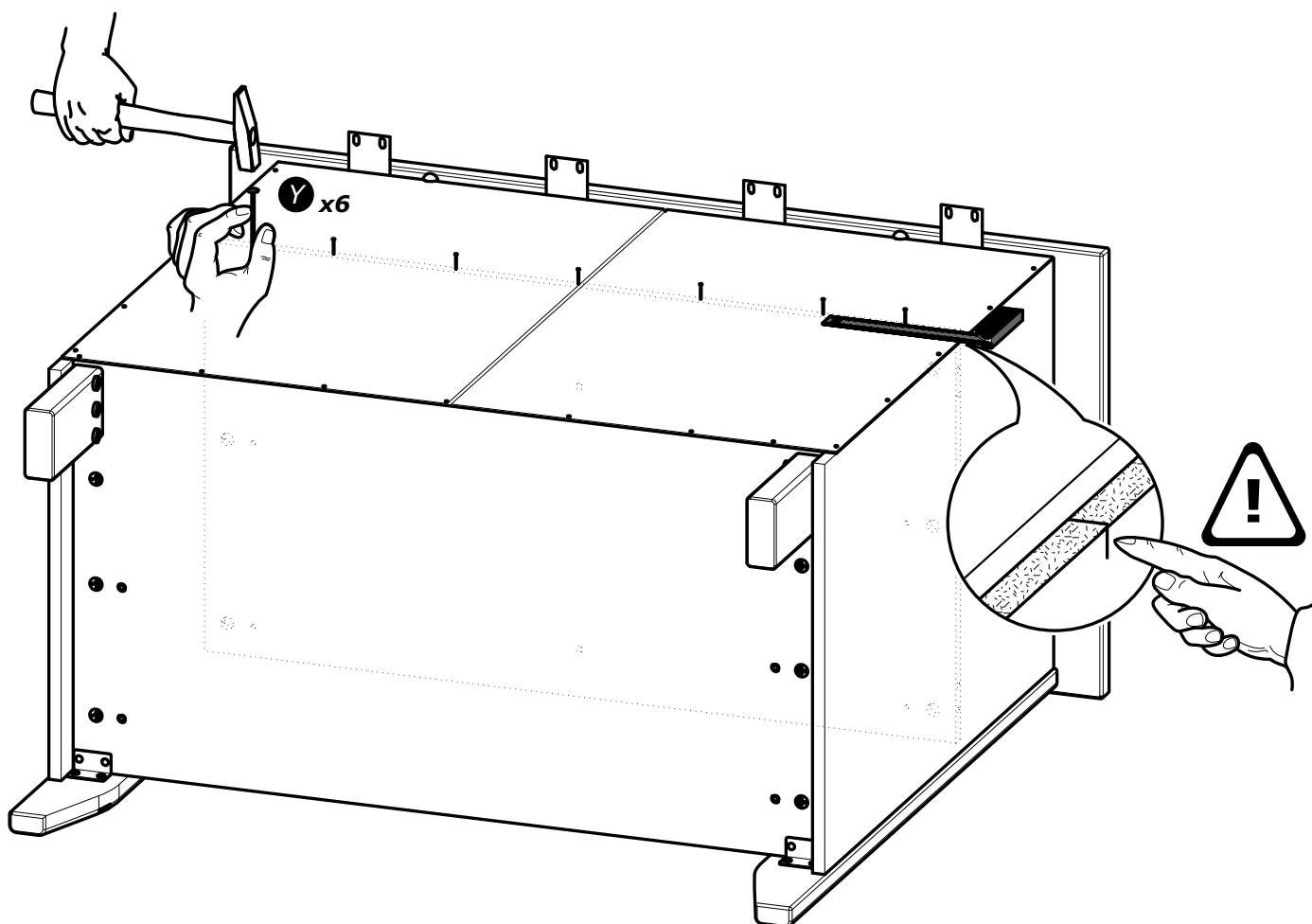
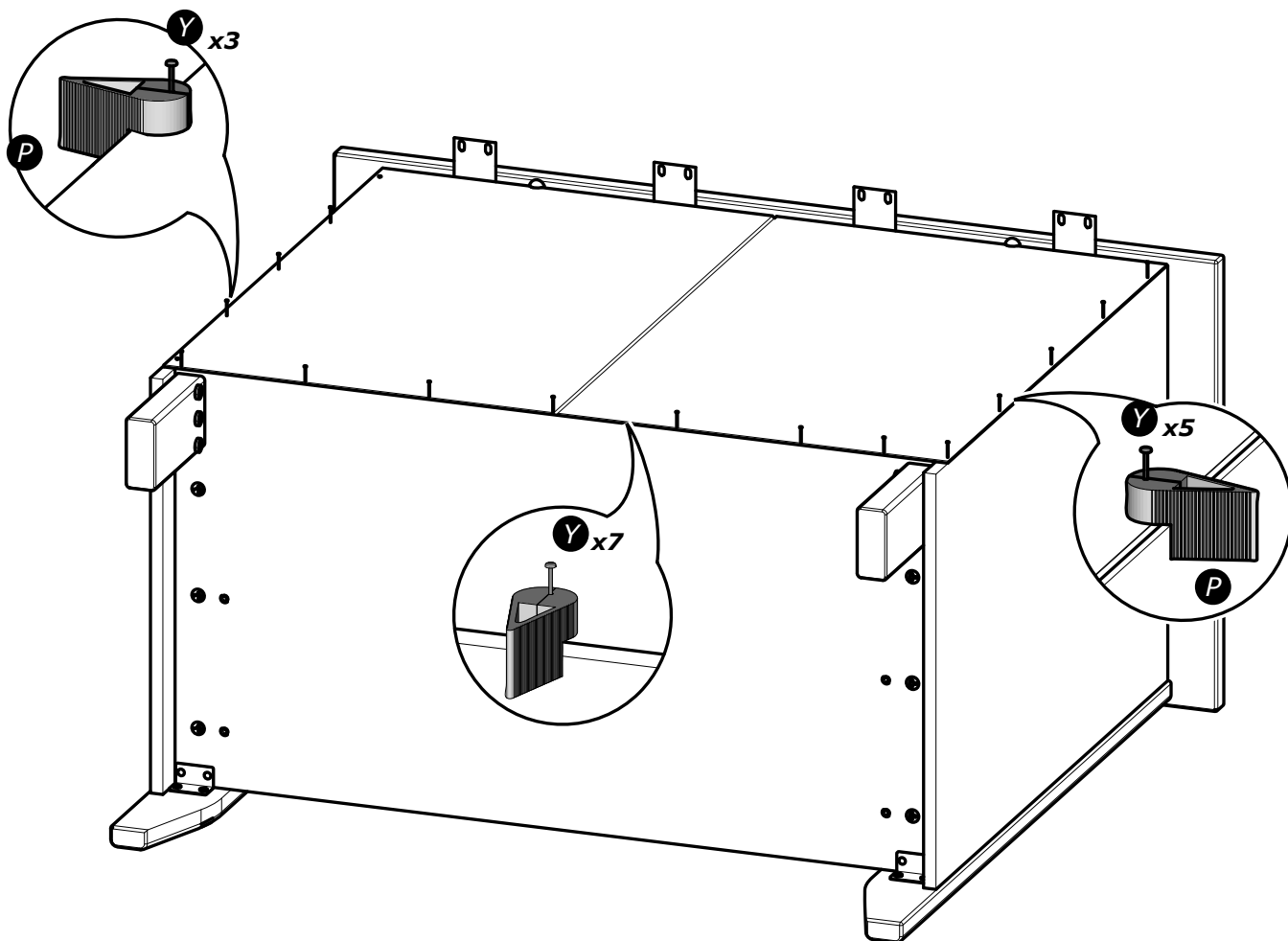


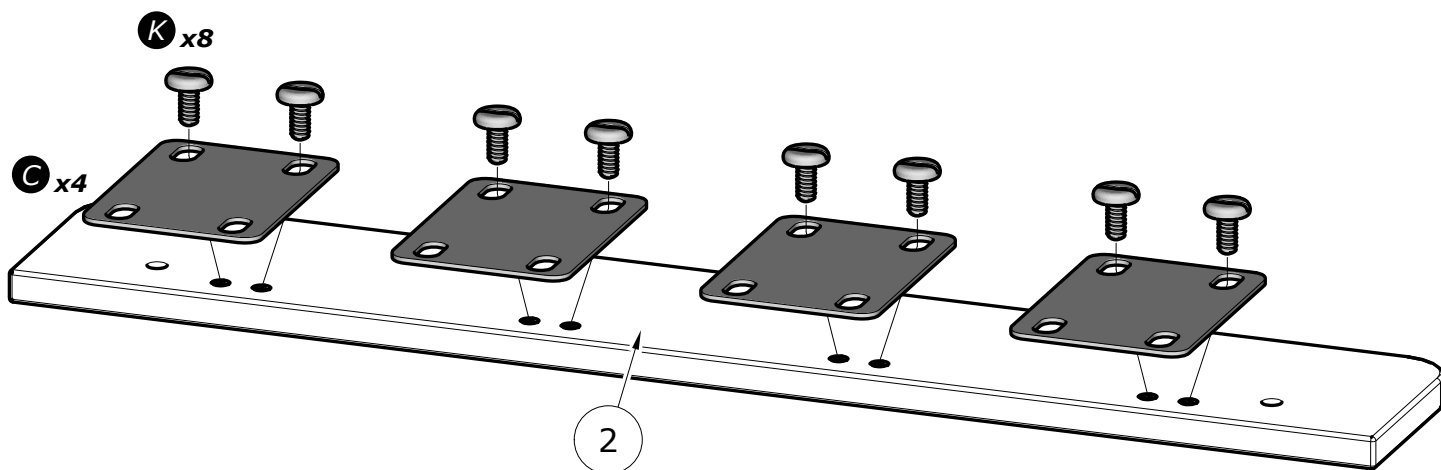
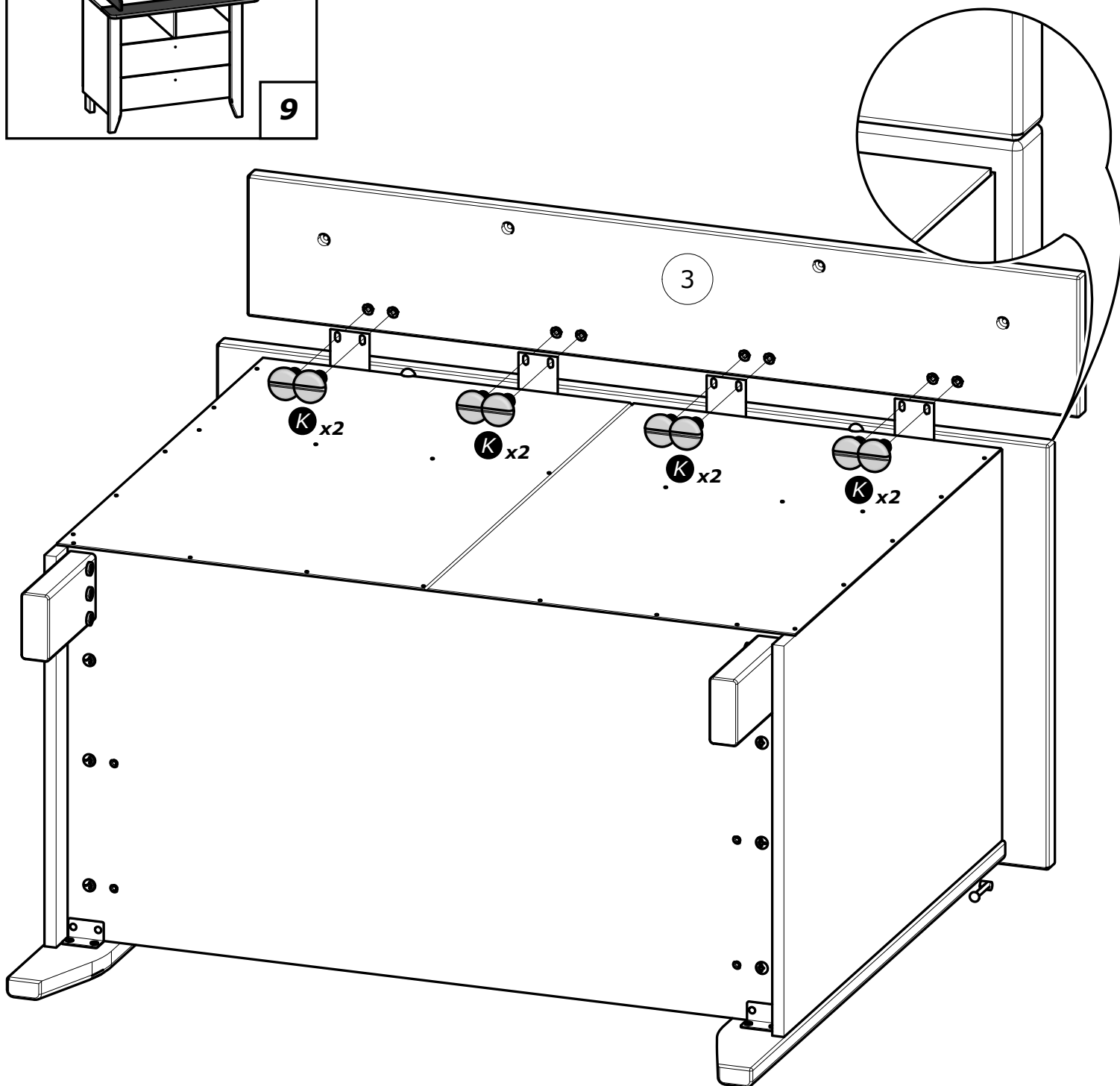


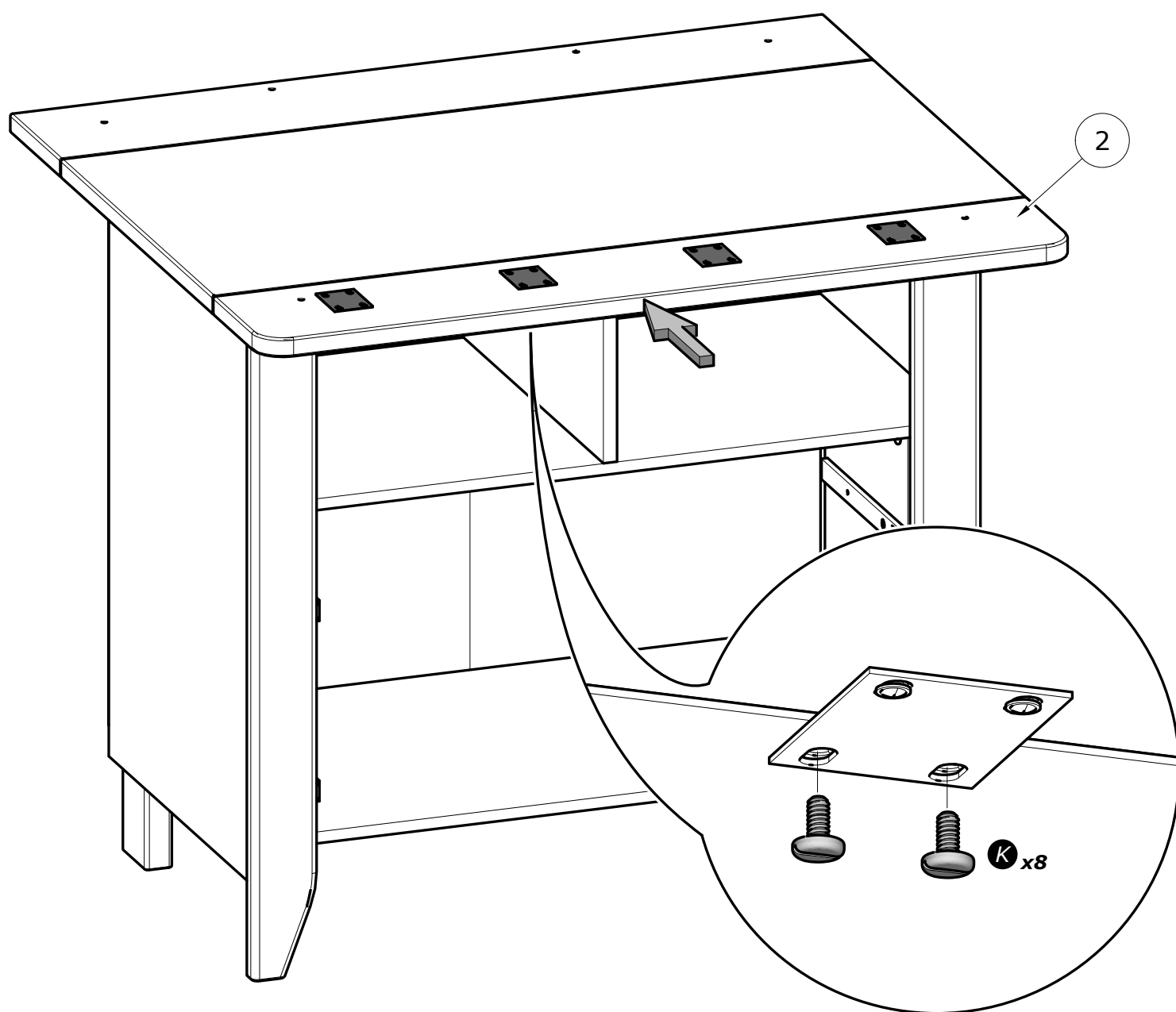
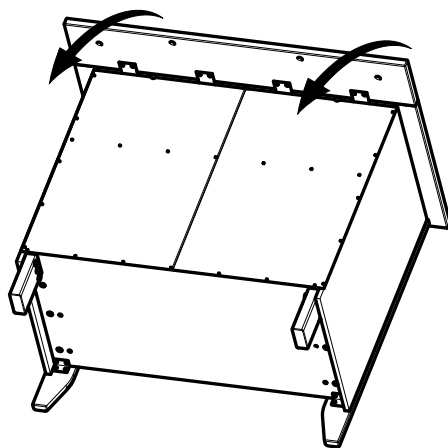


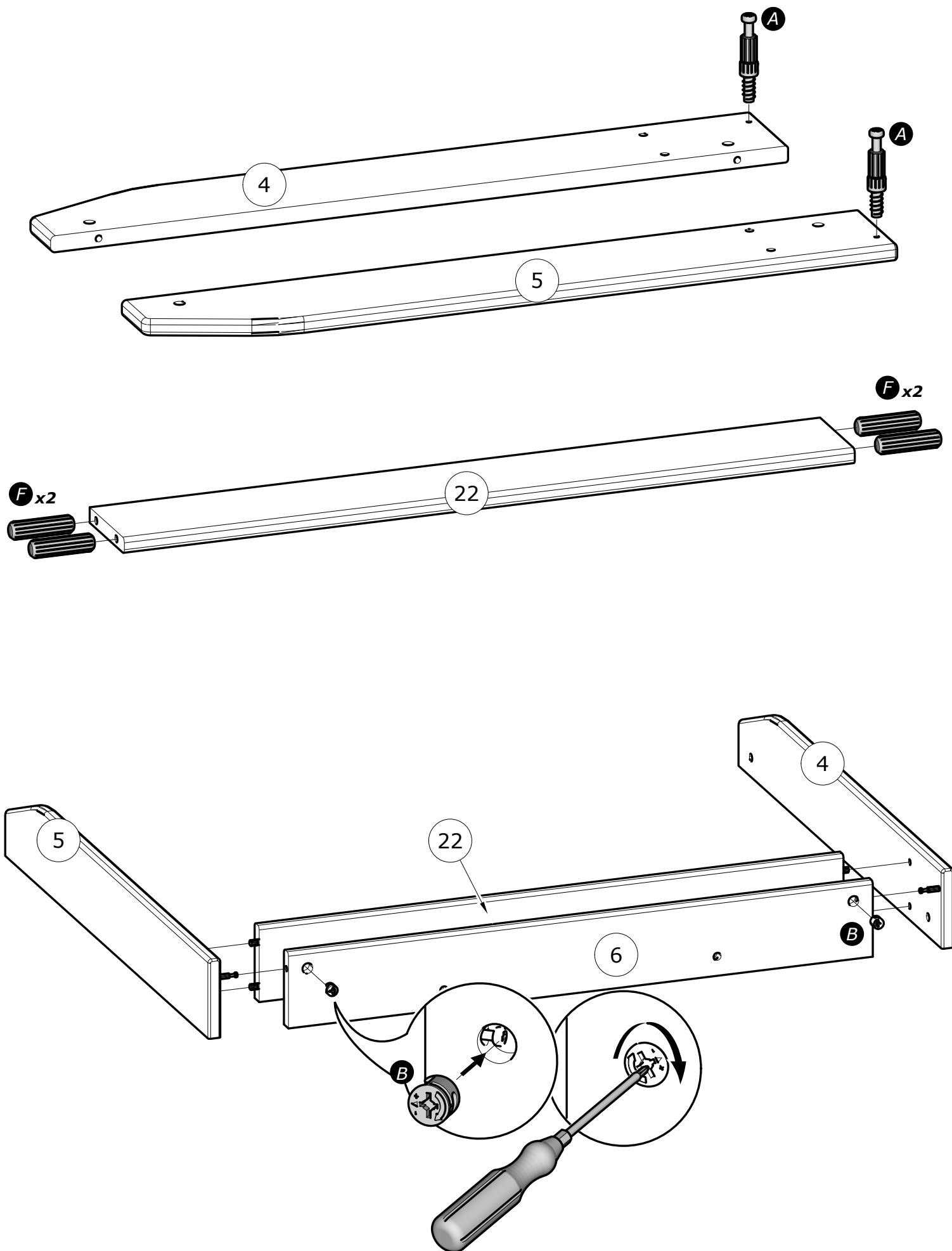


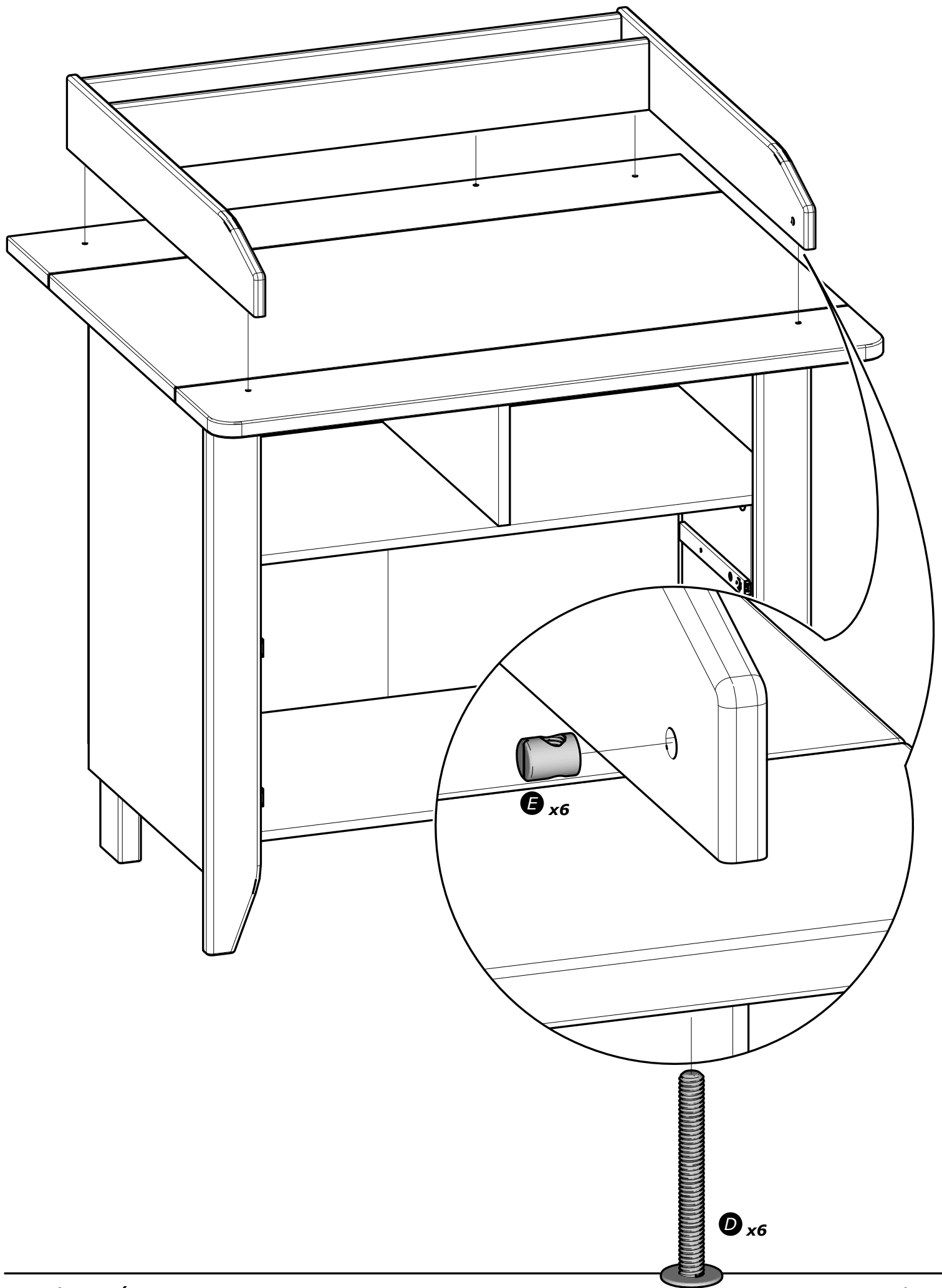


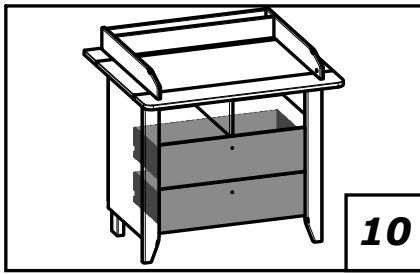






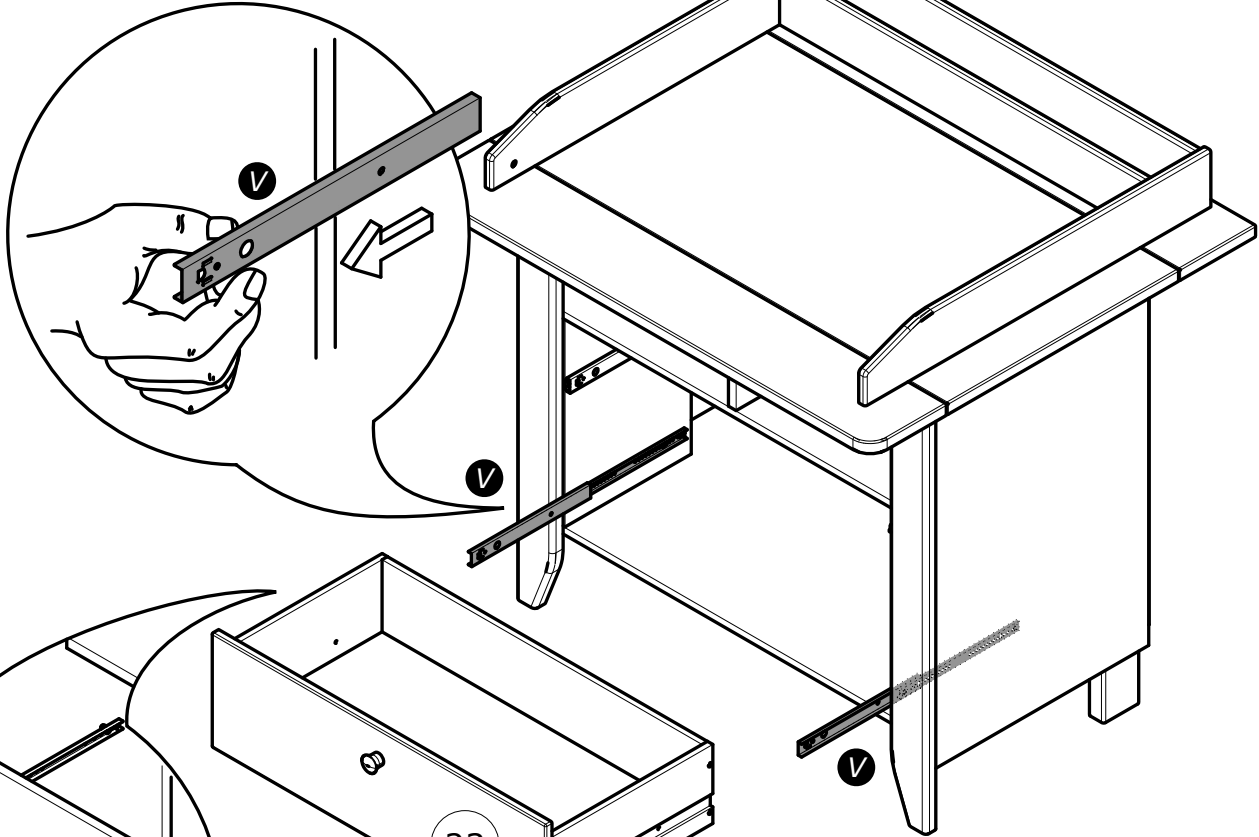




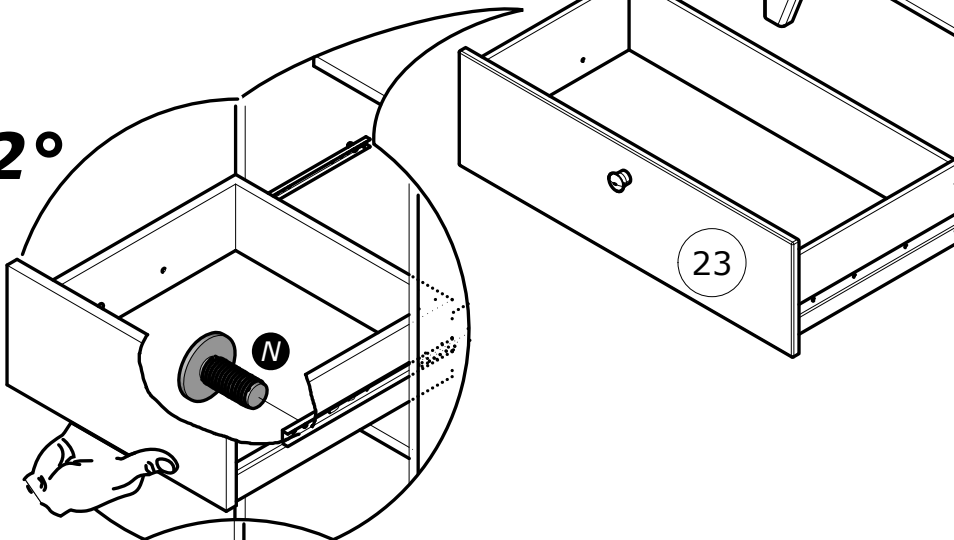


www.Demeyere.fr

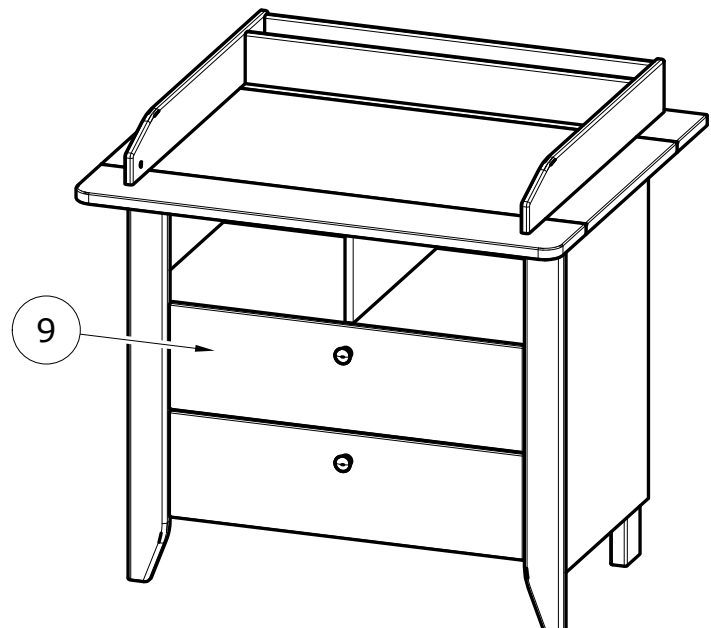
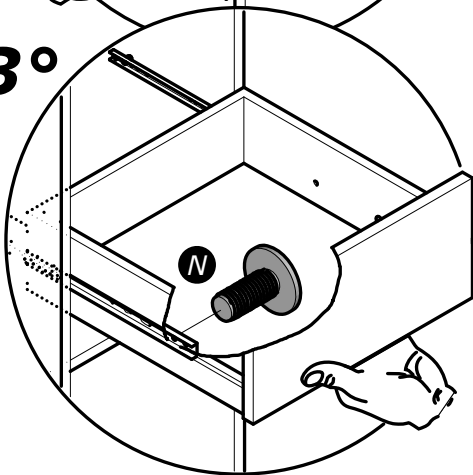
1°

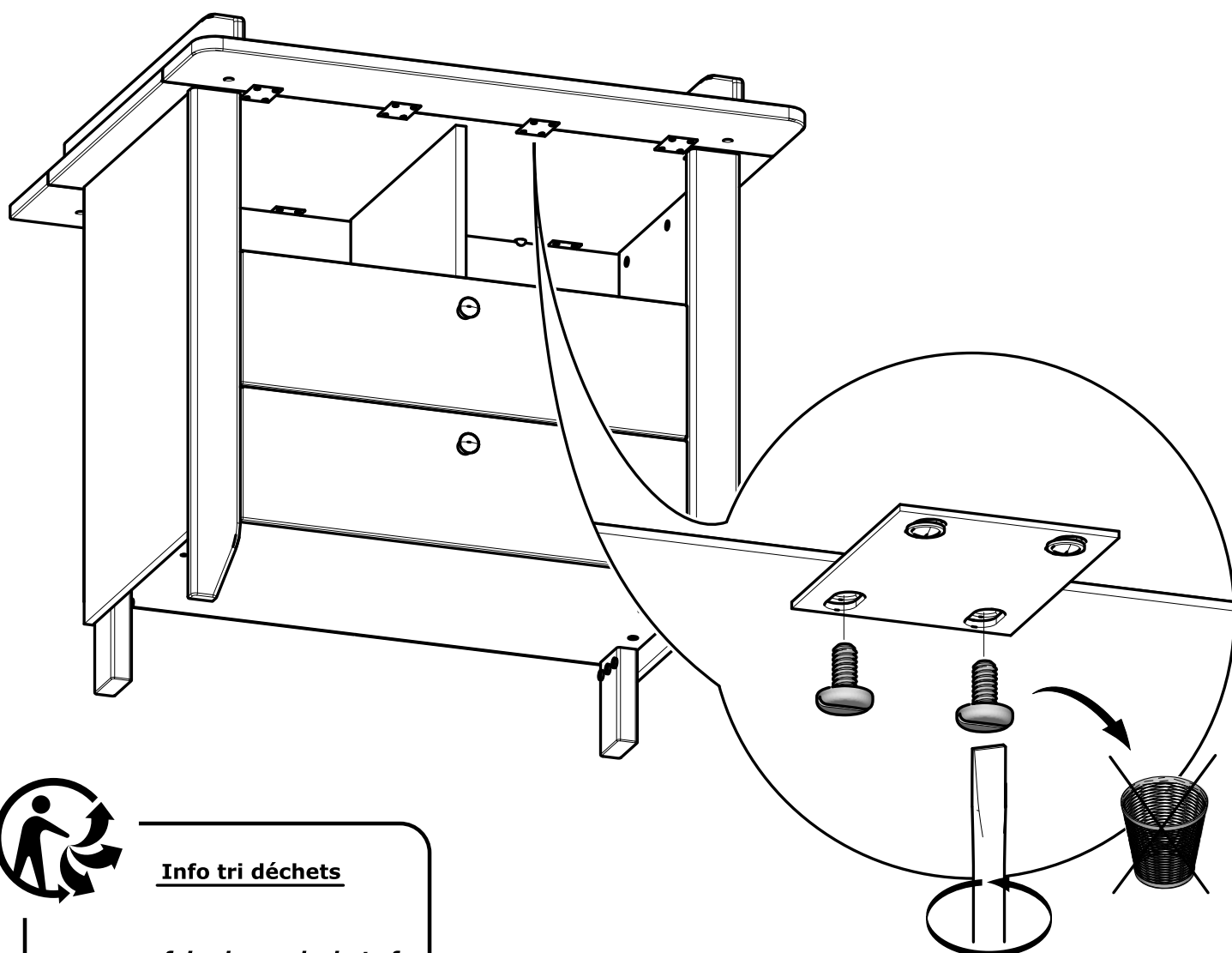
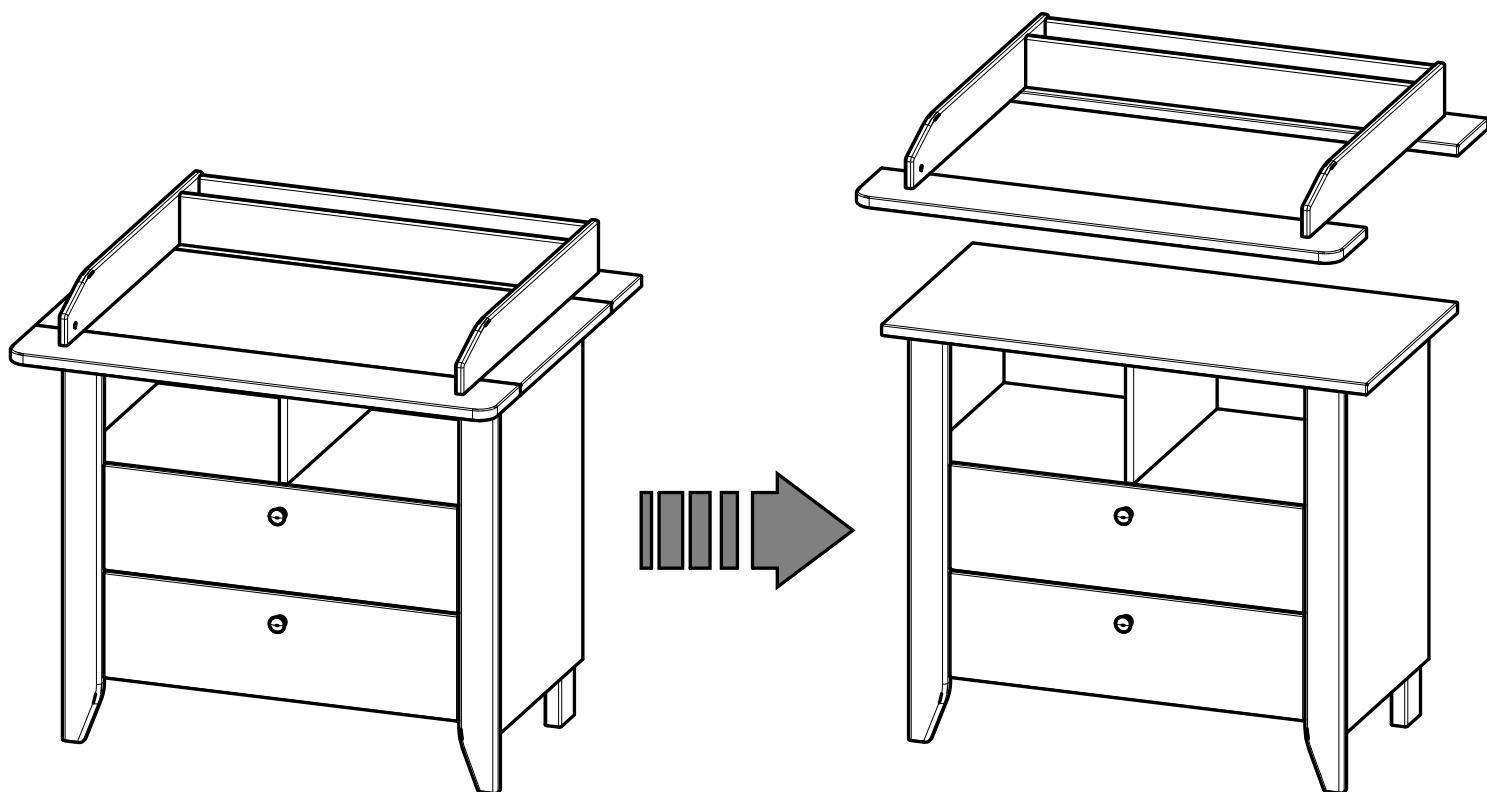


2°



3°





Info tri déchets

www.quefairedemesdechets.fr

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

IMPORTANT A CONSERVER POUR DE FUTURS BESOINS
DE REFERENCE. A LIRE ATTENTIVEMENT

- 1°) AVERTISSEMENT : " Ne pas laisser l'enfant sans surveillance sur la table à langer"
- 2°) AVERTISSEMENT : " Ce dispositif de table à langer ne convient pas,
aux enfants de plus de 15Kg"
- 3°) AVERTISSEMENT : "Tous les éléments de fixation doivent être convenablement
serrés et contrôlés régulièrement"
- 4°) AVERTISSEMENT : " Ne pas utiliser la table à langer, si certains éléments sont
cassés, endommagés ou manquants, et n'utiliser que
des pièces détachées fournies par le fabricant."
- 5°) AVERTISSEMENT : " Ne rien laisser à proximité de la table à langer,
qui puisse procurer un danger d'étouffement ou d'étranglement."
- 6°) AVERTISSEMENT : " Afin d'éviter les risques de déclenchement d'incendie,
ne pas placer la commode à langer à proximité immédiate
d'une source de chaleur (appareil de chauffage ou électrique,
lampe électrique...)
- 7°) AVERTISSEMENT : " Ne nettoyer qu'avec un chiffon à poussières,
ou un chiffon humide, ne pas utiliser de produit à récurer."
- 8°) Utiliser avec un matelas à langer de 300 à 400g/m² et d'épaisseur 40 à 60mm maxi.
- 9°) Ne pas superposer deux matelas
- 10°) Reportez vous à la notice de montage pour bien visualiser les différents principes
d'assemblages et éléments de quincaillerie.

INSTRUCTIONS

IMPORTANT! PLEASE READ ATTENTIVELY
AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCE

- 1°) WARNING : " child should not be left unattended "
- 2°) WARNING : "Not suitable for children over 15kg"
- 3•<) WARNING : "Screws and fixings must always be tightened properly,
to prevent drawstrings, ribbons or necklaces, etc.
catching on them and reduce the risk of suffocation and strangulation.
They should be checked on a regular basis.
- 4°) WARNING : "This changing table device should not be used if any elements are broken,
damaged or missing and replacement parts should be approved
by the manufacturer.
- 5°) WARNING : "Do not leave anything in the changing table and place it at a suitable distance
from any object which could provide a foothold for the child or present a risk
of suffocation or strangulation, for example cords or curtain tie-backs, etc.
- 6°) WARNING : "Please ensure that the this changing table is not positioned in the vicinity
of an open flame or other source of intense heat, e.g. electric or gas heaters...
- 7°) WARNING : " Please do only clean with a duster or a damp cloth.
Do not use any scouring agent !"
- 8•<) Use with changing mattress from 300 to 400g/m² and with a thickness from 40 to 60 mm maxi.
- 9°) Warning: do not use more than one mattress in the convenient
- 10°) Please familiarize yourself with the various assembly principles and hardware
items outlined in the assembly instructions.

ANLEITUNG

WICHTIG BITTE SORFALTIG DURCHLESEN UND
FÜR SPÄTERE ZWECKE AUFBEWAHREN

- 1°) WICHTIG : " Kinder dürfen nicht unbeaufsichtigt gelassen werden !"
- 2°) ACHTUNG : " Eignet sich nicht für Kinder
mit einem Körpergewicht von mehr als 15 kg"
- 3°) ACHTUNG : "Die Schrauben und die zusammengebauten Elemente müssen stets eine korrekte Klemmfeststellung aufweisen, um ein ungewolltes Hangenbleiben von Kordeln Bändern, Ketten oder ähnlichen Dingen, die im schlimmsten Falle zum Erstickten oder Erwürgen des Babys führen können, zu vermeiden. Die korrekte Klemmfeststellung muss in regelmäßigen Abständen geprüft werden."
- 4°) WICHTIG : "Die WickelKommode bitte nicht verwenden, wenn bestimmte Elemente defekt, beschädigt sind oder fehlen. Zudem sollten Sie nur vom Hersteller zugelassene Ersatzteile verwenden."
- 5°) ACHTUNG : " Im und neben der Wickelkommode dürfen keine Dinge oder Gegenstände aufgestellt werden, an denen sich das Baby bzw. Kind mit den Füßen abstützen kann oder die eine potentielle Erstickungs- bzw. Erwürgungsgefahr darstellen. Hierzu zählen beispielsweise Bändchen und Bänder, Vorhangkordeln usw."
- 6°) WICHTIG : " Achten Sie bitte darauf, dass die Wickelkommode keinesfalls in der Nähe von offene Flammen und anderen starken Wärmequellen, wie zum Beispiel Elektroheizungen, Gasheizungen usw. aufgestellt wird."
- 7°) ACHTUNG : " Bitte nur mit einem Staubtuch oder einem feuchten Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden!"
- 8°) Bitte benutzen Sie eine Wickelmatratze mit 300 bis 400 g/m² und einer Dichte von 40 bis 60 mm maxi.
- 9°) Es darf immer nur eine Matratze gleichzeitig in der Wickelkommode verwendet werden.
- 10°) Bitte beziehen Sie sich auf die Montageanleitung für die präzise Darstellung der verschiedenen Bauschritte und der zu verwendbaren Eisenkurzwaren.

INSTRUCCIONES

IMPORTANTE! LEER ATTENTAMENTE Y CONSERVAR PARA ULTERIORES CONSULTAS

- 1°) ATENCION : "Se advierte que no se debe dejar al niño sin vigilancia. "
- 2°) ATENCION : "Esta tabla para cambiar no es apta para niños de más de 15 Kg."
- 3°) AVISO : "Los tornillos y ensamblajes deben estar siempre correctamente apretados para limitar el riesgo de enganche de cordones, cintas, collares u otros objetos que pudiesen ocasionar un riesgo de asfixia o estrangulamiento. El apriete de los tornillos debe controlarse regularmente.
- 4°) AVISO : "en caso de elementos rotos, dañados o faltantes, no se aconseja utilizar la tabla para cambiar y solo se recomienda emplear las piezas de repuesto aprobadas por el fabricante.
- 5°) AVISO : "No dejar nada sobre la tabla para cambiar ni colocar esta al lado de un objeto que pudiese permitir salir al niño o presentar un peligro de asfixia o estrangulamiento, como por ejemplo cordeles, cordones de cortinas, etc.
- 6°X) AVISO : "No se debe colocar la tabla para cambiar a proximidad de llamas desnudas o de otras fuentes de calor fuerte como aparatos de calefacción eléctrica, aparatos de calefacción de gas, etc.
- 7°) AVISO : "Limpiar sólo con un trapo para el polvo o con un trapo húmedo.
No utilizar productos de limpieza abrasivos!
- 8°) Utilizar un colchón para cambiador de 300 a 400g/m² y con a grosor de 40 a 60mm máximo
- 9°) Aviso: No utilizar más de un colchón en la tabla para cambiar.
- 10°) Remítase al manual de montaje para visualizar correctamente los diferentes principios de ensamblaje y elementos de quincallería.

INSTRUCTIES

BELANGRIJK! LEES DEZE TEKST AANDACHTIG
EN BEWAAR HEM VOOR LATER.

- 1°) WAARSCHUWING : "laat het kind niet zonder toezicht achter. "
- 2°) WAARSCHUWING : "Niet geschikt voor kinderen van meer dan 15 kg"
- 3°) WAARSCHUWING : "De schroeven en verbindingstukken moeten altijd correct zijn vastgedraaid om het risico te beperken dat een snoer, lint, halssnoer en dergelijke blijft hangen en de baby mogelijk doet stikken of wurgt. Controleer regelmatig of alle schroeven nog goed zijn vastgedraaid.
- 4°) WAARSCHUWING : " gebruik het verandering top niet indien onderdelen stuk of beschadigd zijn of ontbreken. Gebruik alleen door de fabrikant goedgekeurde onderdelen.
- 5°) WAARSCHUWING : "Laat niets in het verandering top leggen, plaats het verandering top niet naast een voorwerp waarin de voeten van het kind vast kunnen komen te zitten of die stikkings- of wurgingsgevaar met zich kunnen meebrengen, zoals touwtjes, gordijnsnoeren, enz.
- 6°) WAARSCHUWING : "plaats het verandering top nooit in de buurt van open vlammen of andere warmtebronnen, zoals verwarmingstoestellen op gas of elektriciteit.
- 7°) WAARSCHUWING : "Alleen reinigen met een stofdoek of een vochtige doek. Gebruik geen schuurmiddelen !
- 8°) Gebruik een lueiermatras met densiteit van 300 à 400 gr. en een dikte van min. 40 à 60 mm.
- 9°) WAARSCHUWING : Gebruik niet meer dan één matras in het verandering top.
- 10°) Lees aandachtig de montage-instructies om een duidelijk beeld te krijgen van de verschillende assemblageprincipes en het beslag.

ISTRUZIONI

IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE
PER FUTURA CONSULTAZIONE

- 1°) AVVERTENZA : "non lasciare il bambino senza sorveglianza"
- 2°) AVVERTENZA : " non adatto a bambini di oltre 15kg".
- 3°) AVVERTENZA : "Le viti e gli assemblaggi devono essere sempre stretti,
in modo da limitare un rischio
di aggancio di un cavo, un nastro, una collana o altro che possono
causare un rischio di soffocamento o strangolamento.
Il serraggio va verificato regolarmente.
- 4°) AVVERTENZA : "non utilizzare il fasciatoio se alcuni elementi risultano rotti, danneggiati
o mancanti e utilizzare solo le parti di ricambio approvate dal Fabbricante.
- 5°) AVVERTENZA : " Non lasciare niente nel fasciatoio e non collocarlo a fianco di un
prodotto che possa fornire una presa per i piedi del bambino
o presentare un rischio di soffocamento o strangolamento,
ad esempio stringhe, corde delle tende, etc...
- 7°) AVVERTENZA : " Per favore pulire solo con un panno per rimuovere polvere
o con uno straccio umido. Non usare detergenti abrasivi !
- 8°) Da utilizzare con un materasso per fasciatoio dalle 300 alle 400 g/m2 e con uno spessore
dalle 40 alle 60 mm al massimo.
- 9°) Non utilizzare più di un materasso nel fasciatoio.
- 10°) Fare riferimento alle istruzioni di montaggio per visualizzare correttamente i vari
principi di assemblaggio e degli elementi di ferramenta.

INSTRUÇÕES

IMPORTANTE! LEIA ATENTAMENTE E CONSERVE PARA REFERENCIA FUTURA

- 1º) ATENÇÃO : "não deixe a criança sem supervisão"
- 2º) ATENÇÃO : "não apropriada a crianças com peso superior a 15 kg.
- 3º) ATENÇÃO : " Os parafusos e acessórios de montagem devem ser sempre apertados correctamente, a fim de limitar o perigo de um fio, fita, colar ou outro artigo que possa provocar risco de asfixia ou de estrangulamento poder ficar preso. O aperto deve ser verificado de forma regular.
- 4º) ATENÇÃO : " Não utilize a mudar topo se algumas ferragens estiverem partidas, danificadas ou em falta e utilize apenas peças de substituição aprovadas pelo fabricante.
- 5º) ATENÇÃO : "Não deixe nada em cima da mudar topo e não a coloque junto de um produto que possa proporcionar um local onde a criança possa prender os pés ou que possa apresentar um perigo de asfixia ou de estrangulamento como, por exemplo, fios, cordões dos cortinados, etc.
- 6º) ATENÇÃO : " Tenha atenção ao perigo de colocar a mudar topo na proximidade de chamas nuas e de outras fontes de calor forte como, por exemplo, aparelhos de aquecimento eléctrico, aparelhos de aquecimento a gas, etc.
- 7º) ATENÇÃO : " Limpar apenas com um pano de pó macio ou humedecido.
Não utilizar qualquer detergente abrasivo!
- 8º) utilizar un colchão para trocador de 300 a 400g/m² e com a grossura de 40 a 60mm máximo
- 9º) Advertência: não utilize mais de um colchão na mudar topo.
- 10º) Consulte as instruções de montagem para visualizar correctamente os diferentes princípios de montagem e as ferragens

Wszystkie elementy naprawi

Wa ne! Uwa nie przeczyta i zachowa
do pó niejszego wykorzystania

- 1°) UWAGA : " Nie pozostawia dziecka bez opieki"
- 2°) UWAGA : "Nie nadaje si dla dzieci o wadze powy ej 15kg."
- 3°) UWAGA : " Wkr ty mocuj ce powinny by zawsze dobrze dokr cone, aby unikn ryzyka zahaczenia tasiemki, wst ki, a cuszka itp, co mog oby stworzy zagro enie zad awienia lub uduszenia dziecka. Okresowo sprawdza mocowanie oku .
- 4•) UWAGA : " Nie korzysta z zmiany gor , gdy brakuje ktorego elementu, lub gdy jest on zu yty b d uszkodzony, u ywa wy cznie cz ci zapasowych dopuszczonych przez producenta.
- 5°) UWAGA : "Usun z zmiany gór oraz z jego bezpo redniego s siedztwa wszelkie przedmioty, po których dziecko mog oby si wspi , lub, które stwarza yby zagro enie zad awienia czy uduszenia, jak tasiemki, sznurki od firanek, itp.
- 6°) UWAGA : " Uwa a na zagro enie, nie ustawia zmiany gór w pobli u otwartego ognia i innych rode wysokiej temperatury, jak elektryczne lub gazowe urz dzenia grzewcze, itp.
- 7°) UWAGA : " Czy ci tylko przy pomocy suchej lub wilgotnej ciereczki.
Nie stosowa rodków do szorowania!"
- 8°) Używać z materacem do przewijaka od 300 do 400 g / m², i z grubością od 40 do 60 mm max.
- 9°) Nie wk ada dodatkowego materaca.
- 10°) Aby zapozna si z zasadami monta u i u y odpowiednich oku , nale y zastosowa si do zalece instrukcji monta u.